

Tableau A.2 Indicateurs principaux des Comptes économiques canadiens[1]

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars aux prix courants								
<b>PIB en termes de revenus et de dépenses</b>								
Rémunération des salariés	816 288	827 368	837 260	847 340	855 928	868 024	819 066	852 138
	0,2	1,4	1,2	1,2	1,0	1,4	0,1	4,0
Bénéfices des sociétés avant impôts	146 920	158 900	172 296	169 264	169 428	184 644	146 897	173 908
	9,6	8,2	8,4	-1,8	0,1	9,0	-32,3	18,4
Intérêts et revenus divers de placements	63 944	66 516	68 720	70 944	68 608	69 460	63 947	69 433
	3,2	4,0	3,3	3,2	-3,3	1,2	-23,9	8,6
Revenu net des entreprises individuelles	100 656	103 016	104 104	105 176	107 688	109 472	99 879	106 610
	1,7	2,3	1,1	1,0	2,4	1,7	5,6	6,7
Impôts moins subventions	164 296	166 212	170 296	172 172	173 740	176 372	163 634	173 145
	0,8	1,2	2,5	1,1	0,9	1,5	-1,4	5,8
Revenu personnel disponible	967 044	975 068	985 868	1 021 200	1 007 992	1 025 876	965 628	1 010 234
	0,4	0,8	1,1	3,6	-1,3	1,8	1,7	4,6
Taux d'épargne personnelle[2]	4,4	3,5	3,4	6,3	3,9	4,0	4,6	4,4
	...	...	...	...	...	...	...	...
Désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars enchaînés (2002)								
Dépenses personnelles en biens et services de consommation	817 284	825 194	833 624	837 477	843 136	853 235	814 344	841 868
	0,9	1,0	1,0	0,5	0,7	1,2	0,4	3,4
Dépenses courantes des administrations publiques en biens et services	273 663	278 245	278 924	281 418	281 860	284 099	272 403	281 575
	1,6	1,7	0,2	0,9	0,2	0,8	3,5	3,4
Formation brute de capital fixe	279 972	284 101	293 547	299 907	306 825	311 262	279 704	302 885
	2,0	1,5	3,3	2,2	2,3	1,4	-11,7	8,3
Investissement en stocks	-1 600	-1 175	6 591	15 281	18 697	-5 344	-2 879	8 806
	...	...	...	...	...	...	...	...
Exportations de biens et services	414 403	428 043	435 052	442 810	440 946	458 716	417 650	444 381
	2,3	3,3	1,6	1,8	-0,4	4,0	-14,2	6,4
Importations de biens et services	510 165	525 291	542 253	567 158	577 904	578 573	499 597	566 472
	6,2	3,0	3,2	4,6	1,9	0,1	-13,9	13,4
Demande intérieure finale	1 368 670	1 385 435	1 403 905	1 416 785	1 429 755	1 446 422	1 364 225	1 424 217
	1,3	1,2	1,3	0,9	0,9	1,2	-1,8	4,4
<b>Produit intérieur brut aux prix du marché</b>	<b>1 280 856</b>	<b>1 296 396</b>	<b>1 313 959</b>	<b>1 321 244</b>	<b>1 327 130</b>	<b>1 338 006</b>	<b>1 285 604</b>	<b>1 325 085</b>
	0,2	1,2	1,4	0,6	0,4	0,8	-2,5	3,1
Désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars enchaînés (2002)								
<b>PIB aux prix de base, par industrie</b>								
Industries productrices de biens	324 951	332 174	341 084	347 381	350 253	352 122	331 478	347 710
	-0,9	2,2	2,7	1,8	0,8	0,5	-9,0	4,9
Production industrielle	230 822	236 158	242 125	247 276	248 961	250 181	236 051	247 136
	-1,2	2,3	2,5	2,1	0,7	0,5	-9,4	4,7
Secteur de l'énergie	78 196	80 212	80 674	82 091	82 066	83 037	79 997	81 967
	-0,9	2,6	0,6	1,8	-0,0	1,2	-4,8	2,5
Fabrication	149 672	152 518	157 564	160 456	161 078	159 863	151 120	159 740
	0,7	1,9	3,3	1,8	0,4	-0,8	-11,3	5,7
Fabrication de biens non durables	63 383	64 252	65 826	66 146	65 476	64 220	63 753	65 417
	0,7	1,4	2,4	0,5	-1,0	-1,9	-6,0	2,6
Fabrication de biens durables	85 932	87 949	91 490	94 184	95 607	95 755	87 041	94 259
	0,8	2,3	4,0	2,9	1,5	0,2	-15,3	8,3
Construction	68 490	69 966	72 536	73 441	74 438	75 008	69 257	73 856
	0,2	2,2	3,7	1,2	1,4	0,8	-8,4	6,6
Industries productrices de services	870 277	878 470	886 564	887 213	889 619	897 481	867 752	890 219
	0,8	0,9	0,9	0,1	0,3	0,9	0,3	2,6
Commerce de gros	66 806	69 028	70 522	69 498	68 431	69 599	66 024	69 513
	3,8	3,3	2,2	-1,5	-1,5	1,7	-6,1	5,3
Commerce de détail	74 072	74 718	76 497	75 827	76 109	76 844	73 518	76 319
	1,4	0,9	2,4	-0,9	0,4	1,0	-0,4	3,8
Transport et entreposage	56 031	57 111	58 158	58 341	58 497	58 760	56 018	58 439
	1,3	1,9	1,8	0,3	0,3	0,4	-3,4	4,3
Finance, assurances, services immobiliers et de location	252 469	254 755	255 793	256 926	257 272	259 825	250 938	257 454
	1,0	0,9	0,4	0,4	0,1	1,0	2,3	2,6
Technologies de l'information et des communications	58 502	58 857	59 259	59 645	60 416	61 365	58 636	60 171
	-0,1	0,6	0,7	0,7	1,3	1,6	-0,2	2,6

1. La première ligne représente la série elle-même, exprimée en millions de dollars et désaisonnalisée aux taux annuels. La deuxième ligne représente la variation d'une période à l'autre, en pourcentage.

2. Taux actuel.

**Tableau B.1 Produit intérieur brut en termes de revenus, prix courants et variation trimestrielle en pourcentage**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Données désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars[1]								
Rémunération des salariés	816 288 0,2	827 368 1,4	837 260 1,2	847 340 1,2	855 928 1,0	868 024 1,4	819 066 0,1	852 138 4,0
Bénéfices des sociétés avant impôts	146 920 9,6	158 900 8,2	172 296 8,4	169 264 -1,8	169 428 0,1	184 644 9,0	146 897 -32,3	173 908 18,4
Bénéfices des entreprises publiques avant impôts	12 560 2,0	14 840 18,2	15 928 7,3	15 732 -1,2	16 196 2,9	15 860 -2,1	12 975 -20,7	15 929 22,8
Intérêts et revenus divers de placements	63 944 3,2	66 516 4,0	68 720 3,3	70 944 3,2	68 608 -3,3	69 460 1,2	63 947 -23,9	69 433 8,6
Revenu comptable net des exploitants agricoles au titre de la production agricole	676 -37,9	232 -65,7	492 112,1	352 -28,5	940 167,0	1 588 68,9	880 -72,7	843 -4,2
Revenu net des entreprises individuelles non agricoles, loyers compris	99 980 2,2	102 784 2,8	103 612 0,8	104 824 1,2	106 748 1,8	107 884 1,1	98 999 8,4	105 767 6,8
Ajustement de la valeur des stocks	2 228 ...	2 128 ...	5 304 ...	1 136 ...	1 612 ...	-4 680 ...	2 541 ...	843 ...
Impôts moins subventions, sur facteurs de production	70 816 1,2	71 616 1,1	73 056 2,0	73 904 1,2	74 472 0,8	75 140 0,9	70 604 -0,7	74 143 5,0
<b>Produit intérieur net aux prix de base</b>	<b>1 213 412</b> <b>1,3</b>	<b>1 244 384</b> <b>2,6</b>	<b>1 276 668</b> <b>2,6</b>	<b>1 283 496</b> <b>0,5</b>	<b>1 293 932</b> <b>0,8</b>	<b>1 317 920</b> <b>1,9</b>	<b>1 215 909</b> <b>-6,1</b>	<b>1 293 004</b> <b>6,3</b>
Impôts moins subventions, sur produits	93 480 0,4	94 596 1,2	97 240 2,8	98 268 1,1	99 268 1,0	101 232 2,0	93 030 -1,9	99 002 6,4
Provisions pour consommation de capital	219 672 1,1	222 292 1,2	224 856 1,2	227 844 1,3	230 556 1,2	232 972 1,0	218 785 4,5	229 057 4,7
Divergence statistique	-1 704 ...	-44 ...	80 ...	872 ...	488 ...	424 ...	-466 ...	466 ...
<b>Produit intérieur brut aux prix du marché</b>	<b>1 524 860</b> <b>1,1</b>	<b>1 561 228</b> <b>2,4</b>	<b>1 598 844</b> <b>2,4</b>	<b>1 610 480</b> <b>0,7</b>	<b>1 624 244</b> <b>0,9</b>	<b>1 652 548</b> <b>1,7</b>	<b>1 527 258</b> <b>-4,5</b>	<b>1 621 529</b> <b>6,2</b>

1. La première ligne représente la série elle-même, exprimée en millions de dollars et désaisonnalisée aux taux annuels. La deuxième ligne représente la variation d'une période à l'autre, en pourcentage.

**Tableau B.2 Produit intérieur brut en termes de dépenses, prix courants et variation trimestrielle en pourcentage**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Données désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars[1]								
Dépenses personnelles en biens et services de consommation	901 276	917 448	928 744	932 316	944 196	960 420	898 728	941 419
	1,1	1,8	1,2	0,4	1,3	1,7	0,9	4,8
Biens durables	109 676	112 912	114 280	112 888	113 212	115 796	108 513	114 044
	2,9	3,0	1,2	-1,2	0,3	2,3	-3,7	5,1
Biens semi-durables	68 976	69 428	71 784	70 840	70 964	72 052	69 080	71 410
	0,1	0,7	3,4	-1,3	0,2	1,5	-1,8	3,4
Biens non durables	215 296	217 784	220 964	221 468	225 388	229 832	215 033	224 413
	1,0	1,2	1,5	0,2	1,8	2,0	-0,7	4,4
Services	507 328	517 324	521 716	527 120	534 632	542 740	506 102	531 552
	1,0	2,0	0,8	1,0	1,4	1,5	3,1	5,0
Dépenses courantes des administrations publiques en biens et services	335 492	343 696	345 788	351 248	354 232	359 524	333 942	352 698
	1,6	2,4	0,6	1,6	0,8	1,5	6,2	5,6
Formation brute de capital fixe des administrations publiques	60 308	63 412	65 008	66 456	68 044	69 740	59 078	67 312
	5,4	5,1	2,5	2,2	2,4	2,5	15,9	13,9
Investissement des administrations publiques en stocks	24	-12	-76	-16	0	-32	-3	-31
Formation brute de capital fixe des entreprises	265 596	267 680	278 944	286 584	293 836	298 084	269 394	289 362
	-0,0	0,8	4,2	2,7	2,5	1,4	-14,1	7,4
Bâtiments résidentiels	98 168	105 604	111 308	112 328	111 088	112 348	98 152	111 768
	3,3	7,6	5,4	0,9	-1,1	1,1	-8,5	13,9
Ouvrages non résidentiels et équipement	167 428	162 076	167 636	174 256	182 748	185 736	171 242	177 594
	-1,8	-3,2	3,4	3,9	4,9	1,6	-17,0	3,7
Ouvrages non résidentiels	83 112	80 972	84 792	86 276	89 680	94 360	86 279	88 777
	-4,1	-2,6	4,7	1,8	3,9	5,2	-18,1	2,9
Machines et matériel	84 316	81 104	82 844	87 980	93 068	91 376	84 963	88 817
	0,5	-3,8	2,1	6,2	5,8	-1,8	-15,9	4,5
Investissement des entreprises en stocks	-4 856	-10 552	712	7 460	12 824	-12 804	-8 177	2 048
	...	...	...	...	...	...	...	...
Non agricoles	-4 784	-10 080	2 048	9 312	14 316	-11 136	-6 862	3 635
	...	...	...	...	...	...	...	...
Agricultures	-72	-472	-1 336	-1 852	-1 492	-1 668	-1 315	-1 587
	...	...	...	...	...	...	...	...
Exportations de biens et services	429 248	450 852	466 048	472 380	471 884	495 716	438 553	476 507
	1,8	5,0	3,4	1,4	-0,1	5,1	-22,2	8,7
Biens	361 512	381 496	394 720	401 164	399 516	422 768	369 529	404 542
	2,7	5,5	3,5	1,6	-0,4	5,8	-24,6	9,5
Services	67 736	69 356	71 328	71 216	72 368	72 948	69 024	71 965
	-2,5	2,4	2,8	-0,2	1,6	0,8	-6,7	4,3
Moins : Importations de biens et services	463 928	471 340	486 240	505 080	520 284	517 676	464 722	507 320
	2,9	1,6	3,2	3,9	3,0	-0,5	-13,8	9,2
Biens	375 056	379 756	394 900	411 672	425 196	420 676	374 100	413 111
	4,1	1,3	4,0	4,2	3,3	-1,1	-15,7	10,4
Services	88 872	91 584	91 340	93 408	95 088	97 000	90 622	94 209
	-2,3	3,1	-0,3	2,3	1,8	2,0	-4,9	4,0
Divergence statistique	1 700	44	-84	-868	-488	-424	465	-466
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Produit intérieur brut aux prix du marché</b>	<b>1 524 860</b>	<b>1 561 228</b>	<b>1 598 844</b>	<b>1 610 480</b>	<b>1 624 244</b>	<b>1 652 548</b>	<b>1 527 258</b>	<b>1 621 529</b>
	<b>1,1</b>	<b>2,4</b>	<b>2,4</b>	<b>0,7</b>	<b>0,9</b>	<b>1,7</b>	<b>-4,5</b>	<b>6,2</b>
Demande intérieure finale	1 562 672	1 592 236	1 618 484	1 636 604	1 660 308	1 687 768	1 561 142	1 650 791
	1,2	1,9	1,6	1,1	1,4	1,7	-0,5	5,7

1. La première ligne représente la série elle-même, exprimée en millions de dollars et désaisonnalisée aux taux annuels. La deuxième ligne représente la variation d'une période à l'autre, en pourcentage.

**Tableau B.3 Produit intérieur brut réel en termes de dépenses, variation trimestrielle en pourcentage**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Données désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars enchaînés (2002)[1]								
Dépenses personnelles en biens et services de consommation	817 284	825 194	833 624	837 477	843 136	853 235	814 344	841 868
	0,9	1,0	1,0	0,5	0,7	1,2	0,4	3,4
Biens durables	124 349	128 240	129 619	127 802	128 527	132 212	122 929	129 540
	3,3	3,1	1,1	-1,4	0,6	2,9	-1,5	5,4
Biens semi-durables	72 524	72 816	76 171	75 203	76 299	76 841	72 537	76 129
	0,3	0,4	4,6	-1,3	1,5	0,7	-2,2	5,0
Biens non durables	178 164	177 978	179 169	180 293	181 523	182 071	177 694	180 764
	0,4	-0,1	0,7	0,6	0,7	0,3	0,7	1,7
Services	444 263	448 863	451 917	456 614	459 318	465 247	443 014	458 274
	0,7	1,0	0,7	1,0	0,6	1,3	1,1	3,4
Dépenses courantes des administrations publiques en biens et services	273 663	278 245	278 924	281 418	281 860	284 099	272 403	281 575
	1,6	1,7	0,2	0,9	0,2	0,8	3,5	3,4
Formation brute de capital fixe des administrations publiques	50 845	53 454	54 327	55 507	56 895	57 610	49 290	56 085
	7,0	5,1	1,6	2,2	2,5	1,3	15,0	13,8
Investissement des administrations publiques en stocks	20	-8	-64	-12	0	-28	-2	-26
	...	...	...	...	...	...	...	...
Formation brute de capital fixe des entreprises	228 659	230 135	238 711	243 880	249 396	253 113	229 988	246 275
	1,0	0,6	3,7	2,2	2,3	1,5	-16,0	7,1
Bâtiments résidentiels	71 124	75 402	79 021	79 018	78 228	78 110	71 183	78 594
	2,2	6,0	4,8	-0,0	-1,0	-0,2	-8,2	10,4
Ouvrages non résidentiels et équipement	158 732	154 705	159 388	165 140	172 337	176 643	160 049	168 377
	0,3	-2,5	3,0	3,6	4,4	2,5	-19,9	5,2
Ouvrages non résidentiels	59 325	57 559	59 025	59 380	61 187	64 179	61 220	60 943
	-3,4	-3,0	2,5	0,6	3,0	4,9	-19,5	-0,5
Machines et matériel	99 023	96 946	100 353	107 089	113 140	113 331	97 586	108 478
	4,1	-2,1	3,5	6,7	5,7	0,2	-20,3	11,2
Investissement des entreprises en stocks	-1 627	-1 166	6 664	15 293	18 694	-5 316	-2 879	8 834
	...	...	...	...	...	...	...	...
Non agricoles	-5 149	-4 669	5 459	14 634	17 265	-6 550	-5 244	7 702
	...	...	...	...	...	...	...	...
Agricultures	2 606	2 627	-128	-991	-200	-46	1 331	-341
	...	...	...	...	...	...	...	...
Exportations de biens et services	414 403	428 043	435 052	442 810	440 946	458 716	417 650	444 381
	2,3	3,3	1,6	1,8	-0,4	4,0	-14,2	6,4
Biens	354 586	367 626	374 000	381 862	378 806	397 521	356 991	383 047
	3,2	3,7	1,7	2,1	-0,8	4,9	-15,3	7,3
Services	59 922	60 655	61 326	61 340	62 396	61 790	60 719	61 713
	-2,4	1,2	1,1	0,0	1,7	-1,0	-6,8	1,6
Moins : Importations de biens et services	510 165	525 291	542 253	567 158	577 904	578 573	499 597	566 472
	6,2	3,0	3,2	4,6	1,9	0,1	-13,9	13,4
Biens	417 651	428 832	444 022	466 094	476 508	474 442	407 461	465 267
	7,5	2,7	3,5	5,0	2,2	-0,4	-15,2	14,2
Services	92 124	95 971	97 807	100 702	101 105	103 704	91 646	100 830
	1,2	4,2	1,9	3,0	0,4	2,6	-8,0	10,0
Divergence statistique	1 428	37	-69	-712	-399	-343	391	-381
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Produit intérieur brut aux prix du marché</b>	<b>1 280 856</b>	<b>1 296 396</b>	<b>1 313 959</b>	<b>1 321 244</b>	<b>1 327 130</b>	<b>1 338 006</b>	<b>1 285 604</b>	<b>1 325 085</b>
	0,2	1,2	1,4	0,6	0,4	0,8	-2,5	3,1
Demande intérieure finale	1 368 670	1 385 435	1 403 905	1 416 785	1 429 755	1 446 422	1 364 225	1 424 217
	1,3	1,2	1,3	0,9	0,9	1,2	-1,8	4,4

1. La première ligne représente la série elle-même, exprimée en millions de dollars et désaisonnalisée aux taux annuels. La deuxième ligne représente la variation d'une période à l'autre, en pourcentage.

**Tableau B.4 Produit intérieur brut réel en termes de dépenses, variation annualisée en pourcentage[1]**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Variation en pourcentage d'un trimestre à l'autre, annualisée, calculées à partir de dollars enchaînés (2002)								
Dépenses personnelles en biens et services de consommation	3,8	3,9	4,1	1,9	2,7	4,9	0,4	3,4
Biens durables	13,9	13,1	4,4	-5,5	2,3	12,0	-1,5	5,4
Biens semi-durables	1,2	1,6	19,7	-5,0	6,0	2,9	-2,2	5,0
Biens non durables	1,8	-0,4	2,7	2,5	2,8	1,2	0,7	1,7
Services	3,0	4,2	2,7	4,2	2,4	5,3	1,1	3,4
Dépenses courantes des administrations publiques en biens et services	6,6	6,9	1,0	3,6	0,6	3,2	3,5	3,4
Formation brute de capital fixe des administrations publiques	30,9	22,2	6,7	9,0	10,4	5,1	15,0	13,8
Investissement des administrations publiques en stocks[2]	28	-28	-56	52	12	-28	-27	-24
Formation brute de capital fixe des entreprises	3,9	2,6	15,8	8,9	9,4	6,1	-16,0	7,1
Bâtiments résidentiels	9,1	26,3	20,6	-0,0	-3,9	-0,6	-8,2	10,4
Ouvrages non résidentiels et équipement	1,1	-9,8	12,7	15,2	18,6	10,4	-19,9	5,2
Ouvrages non résidentiels	-13,0	-11,4	10,6	2,4	12,7	21,0	-19,5	-0,5
Machines et matériel	17,6	-8,1	14,8	29,7	24,6	0,7	-20,3	11,2
Investissement des entreprises en stocks[2]	178	461	7 830	8 629	3 401	-24 010	-11 890	11 713
Non agricoles[2]	-2 652	480	10 128	9 175	2 631	-23 815	-9 365	12 946
Agricoles[2]	3 160	21	-2 755	-863	791	154	-2 531	-1 672
Exportations de biens et services	9,5	13,8	6,7	7,3	-1,7	17,1	-14,2	6,4
Biens	13,5	15,5	7,1	8,7	-3,2	21,3	-15,3	7,3
Services	-9,3	5,0	4,5	0,1	7,1	-3,8	-6,8	1,6
Moins : Importations de biens et services	27,3	12,4	13,6	19,7	7,8	0,5	-13,9	13,4
Biens	33,4	11,1	14,9	21,4	9,2	-1,7	-15,2	14,2
Services	5,1	17,8	7,9	12,4	1,6	10,7	-8,0	10,0
Divergence statistique[2]	723	-1 391	-106	-643	313	56	408	-771
<b>Produit intérieur brut aux prix du marché</b>	<b>0,9</b>	<b>4,9</b>	<b>5,5</b>	<b>2,2</b>	<b>1,8</b>	<b>3,3</b>	<b>-2,5</b>	<b>3,1</b>
Demande intérieure finale	5,3	5,0	5,4	3,7	3,7	4,7	-1,8	4,4

1. Variation en pourcentage d'un trimestre à l'autre, annualisée.

2. Variation en millions de dollars, aux taux annuels.

**Tableau B.5 Contribution à la variation en pourcentage du produit intérieur brut réel, en termes de dépenses[1]**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Calculées à partir de données désaisonnalisées, points de pourcentage								
Dépenses personnelles en biens et services de consommation	0,553	0,571	0,598	0,268	0,392	0,695	0,213	2,023
Biens durables	0,232	0,224	0,077	-0,100	0,040	0,198	-0,104	0,384
Biens semi-durables	0,013	0,018	0,203	-0,057	0,064	0,031	-0,101	0,223
Biens non durables	0,062	-0,015	0,093	0,086	0,094	0,042	0,087	0,251
Services	0,245	0,344	0,224	0,339	0,194	0,423	0,332	1,164
Dépenses courantes des administrations publiques en biens et services	0,350	0,368	0,054	0,194	0,034	0,173	0,684	0,751
Formation brute de capital fixe des administrations publiques	0,261	0,202	0,066	0,088	0,103	0,053	0,485	0,528
Investissement des administrations publiques en stocks	0,002	-0,002	-0,004	0,004	0,001	-0,002	-0,002	-0,002
Formation brute de capital fixe des entreprises	0,168	0,112	0,637	0,379	0,402	0,268	-3,213	1,267
Bâtiments résidentiels	0,138	0,388	0,324	0,000	-0,070	-0,010	-0,566	0,685
Ouvrages non résidentiels et équipement	0,030	-0,276	0,313	0,379	0,472	0,279	-2,647	0,581
Ouvrages non résidentiels	-0,196	-0,162	0,133	0,032	0,163	0,269	-1,318	-0,020
Machines et matériel	0,225	-0,114	0,180	0,347	0,308	0,010	-1,328	0,602
Investissement des entreprises en stocks	0,015	0,034	0,508	0,544	0,210	-1,505	-0,879	0,755
Non agricoles	-0,179	0,034	0,665	0,589	0,165	-1,516	-0,713	0,856
Agricoles	0,194	0,000	-0,157	-0,045	0,045	0,010	-0,166	-0,102
Exportations de biens et services	0,638	0,929	0,475	0,518	-0,123	1,171	-4,689	1,822
Biens	0,749	0,875	0,425	0,517	-0,199	1,214	-4,365	1,744
Services	-0,111	0,054	0,049	0,001	0,076	-0,043	-0,324	0,078
Moins : Importations de biens et services	1,821	0,892	0,970	1,391	0,596	0,037	-4,909	4,011
Biens	1,747	0,651	0,859	1,223	0,573	-0,113	-4,420	3,434
Services	0,073	0,241	0,111	0,168	0,023	0,149	-0,489	0,577
Divergence statistique	0,057	-0,109	-0,008	-0,049	0,024	0,004	0,030	-0,060
<b>Produit intérieur brut aux prix du marché</b>	<b>0,222</b>	<b>1,213</b>	<b>1,355</b>	<b>0,554</b>	<b>0,445</b>	<b>0,820</b>	<b>-2,462</b>	<b>3,071</b>
Demande intérieure finale	1,332	1,252	1,355	0,929	0,931	1,189	-1,831	4,568

1. Les données en dollars enchaînés (2002) du tableau "Produit intérieur brut réel, en termes de dépenses, variation trimestrielle en pourcentage" ne s'additionnent pas. Les

contributions à la variation en pourcentage du tableau ci-dessus peuvent s'additionner et fournissent une mesure de la composition de la croissance du PIB.

**Tableau B.6 Produit intérieur brut, indices implicites de prix en chaîne**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Calculés à partir de données désaisonnalisées, (2002 = 100)[1]								
Dépenses personnelles en biens et services de consommation	110,3 0,2	111,2 0,8	111,4 0,2	111,3 -0,1	112,0 0,6	112,6 0,5	110,4 0,5	111,8 1,3
Dépenses courantes des administrations publiques en biens et services	122,6 0,0	123,5 0,7	124,0 0,4	124,8 0,6	125,7 0,7	126,5 0,6	122,6 2,7	125,3 2,2
Formation brute de capital fixe des administrations publiques	118,6 -1,4	118,6 0,0	119,7 0,9	119,7 0,0	119,6 -0,1	121,1 1,3	119,9 0,9	120,0 0,1
Formation brute de capital fixe des entreprises	116,2 -0,9	116,3 0,1	116,9 0,5	117,5 0,5	117,8 0,3	117,8 0,0	117,2 2,3	117,5 0,3
Exportations de biens et services	103,6 -0,5	105,3 1,6	107,1 1,7	106,7 -0,4	107,0 0,3	108,1 1,0	105,0 -9,4	107,2 2,1
Importations de biens et services	90,9 -3,2	89,7 -1,3	89,7 0,0	89,1 -0,7	90,0 1,0	89,5 -0,6	93,1 0,1	89,6 -3,8
<b>Produit intérieur brut aux prix du marché</b>	<b>119,1 0,9</b>	<b>120,4 1,1</b>	<b>121,7 1,1</b>	<b>121,9 0,2</b>	<b>122,4 0,4</b>	<b>123,5 0,9</b>	<b>118,8 -2,1</b>	<b>122,4 3,0</b>
Demande intérieure finale	114,2 -0,1	114,9 0,6	115,3 0,3	115,5 0,2	116,1 0,5	116,7 0,5	114,4 1,3	115,9 1,3

1. La première ligne représente la série elle-même. La deuxième ligne représente la variation en pourcentage.

**Tableau C.1 Produit intérieur brut réel par industrie, aux prix de base, mensuel[1]**

	Mai 2010	Juin 2010	Juillet 2010	Août 2010	Septembre 2010	Octobre 2010	Novembre 2010	Décembre 2010
Désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars enchaînés (2002)								
<b>Ensemble des industries</b>	<b>1 229 566</b>	<b>1 233 252</b>	<b>1 233 696</b>	<b>1 237 273</b>	<b>1 236 231</b>	<b>1 239 687</b>	<b>1 245 004</b>	<b>1 251 359</b>
	<i>0,1</i>	<i>0,3</i>	<i>0,0</i>	<i>0,3</i>	<i>-0,1</i>	<i>0,3</i>	<i>0,4</i>	<i>0,5</i>
<b>Industries productrices de biens</b>	<b>347 681</b>	<b>349 550</b>	<b>350 193</b>	<b>351 358</b>	<b>349 208</b>	<b>350 464</b>	<b>351 529</b>	<b>354 374</b>
	<i>0,8</i>	<i>0,5</i>	<i>0,2</i>	<i>0,3</i>	<i>-0,6</i>	<i>0,4</i>	<i>0,3</i>	<i>0,8</i>
Agriculture, foresterie, pêche et chasse	26 383	26 339	26 541	26 398	26 436	26 310	26 435	26 712
	<i>0,3</i>	<i>-0,2</i>	<i>0,8</i>	<i>-0,5</i>	<i>0,1</i>	<i>-0,5</i>	<i>0,5</i>	<i>1,0</i>
Extraction minière et extraction de pétrole et de gaz	54 232	54 076	54 559	54 872	53 778	54 848	55 500	56 613
	<i>2,2</i>	<i>-0,3</i>	<i>0,9</i>	<i>0,6</i>	<i>-2,0</i>	<i>2,0</i>	<i>1,2</i>	<i>2,0</i>
Services publics	29 420	29 879	29 800	29 603	29 930	29 483	29 936	30 250
	<i>-0,4</i>	<i>1,6</i>	<i>-0,3</i>	<i>-0,7</i>	<i>1,1</i>	<i>-1,5</i>	<i>1,5</i>	<i>1,0</i>
Construction	73 176	73 766	74 024	74 477	74 812	74 986	75 123	74 914
	<i>-0,3</i>	<i>0,8</i>	<i>0,3</i>	<i>0,6</i>	<i>0,4</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>-0,3</i>
Fabrication	160 434	161 790	161 142	161 650	160 442	160 124	159 292	160 173
	<i>0,8</i>	<i>0,8</i>	<i>-0,4</i>	<i>0,3</i>	<i>-0,7</i>	<i>-0,2</i>	<i>-0,5</i>	<i>0,6</i>
<b>Industries productrices de services</b>	<b>886 081</b>	<b>887 832</b>	<b>887 585</b>	<b>889 994</b>	<b>891 277</b>	<b>893 462</b>	<b>897 775</b>	<b>901 206</b>
	<i>-0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>-0,0</i>	<i>0,3</i>	<i>0,1</i>	<i>0,2</i>	<i>0,5</i>	<i>0,4</i>
Commerce de gros	69 322	68 689	68 366	68 522	68 404	68 783	69 547	70 468
	<i>-1,6</i>	<i>-0,9</i>	<i>-0,5</i>	<i>0,2</i>	<i>-0,2</i>	<i>0,6</i>	<i>1,1</i>	<i>1,3</i>
Commerce de détail	75 565	76 108	75 858	76 074	76 395	76 173	77 340	77 018
	<i>-0,3</i>	<i>0,7</i>	<i>-0,3</i>	<i>0,3</i>	<i>0,4</i>	<i>-0,3</i>	<i>1,5</i>	<i>-0,4</i>
Transport et entreposage	58 301	58 529	58 646	58 599	58 247	58 546	58 568	59 166
	<i>0,2</i>	<i>0,4</i>	<i>0,2</i>	<i>-0,1</i>	<i>-0,6</i>	<i>0,5</i>	<i>0,0</i>	<i>1,0</i>
Industrie de l'information et industrie culturelle	45 261	45 585	45 697	45 618	45 837	45 862	45 936	46 191
	<i>-0,2</i>	<i>0,7</i>	<i>0,2</i>	<i>-0,2</i>	<i>0,5</i>	<i>0,1</i>	<i>0,2</i>	<i>0,6</i>
Intermédiaires financiers, assurances et services immobiliers	256 887	256 701	256 214	257 584	258 017	258 544	260 059	260 873
	<i>-0,1</i>	<i>-0,1</i>	<i>-0,2</i>	<i>0,5</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,6</i>	<i>0,3</i>
Services professionnels, scientifiques et techniques	60 442	60 609	60 722	60 827	61 012	61 275	61 324	61 532
	<i>-0,3</i>	<i>0,3</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,3</i>	<i>0,4</i>	<i>0,1</i>	<i>0,3</i>
Services administratifs et gestion des déchets	30 343	30 598	30 703	30 723	30 758	30 890	30 967	31 063
	<i>0,1</i>	<i>0,8</i>	<i>0,3</i>	<i>0,1</i>	<i>0,1</i>	<i>0,4</i>	<i>0,2</i>	<i>0,3</i>
Services d'enseignement	62 501	62 647	62 729	62 828	62 874	63 023	63 149	63 280
	<i>0,3</i>	<i>0,2</i>	<i>0,1</i>	<i>0,2</i>	<i>0,1</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>
Soins de santé et assistance sociale	82 675	82 873	82 963	83 053	83 248	83 513	83 710	83 950
	<i>0,1</i>	<i>0,2</i>	<i>0,1</i>	<i>0,1</i>	<i>0,2</i>	<i>0,3</i>	<i>0,2</i>	<i>0,3</i>
Arts, spectacles et loisirs	11 017	11 227	11 271	11 266	11 231	11 227	11 289	11 332
	<i>-0,8</i>	<i>1,9</i>	<i>0,4</i>	<i>-0,0</i>	<i>-0,3</i>	<i>-0,0</i>	<i>0,6</i>	<i>0,4</i>
Hébergement et services de restauration	27 084	27 184	27 195	27 506	27 651	27 633	27 691	27 901
	<i>-0,3</i>	<i>0,4</i>	<i>0,0</i>	<i>1,1</i>	<i>0,5</i>	<i>-0,1</i>	<i>0,2</i>	<i>0,8</i>
Autres services, sauf les administrations publiques	32 306	32 523	32 464	32 489	32 458	32 689	32 799	33 008
	<i>-0,1</i>	<i>0,7</i>	<i>-0,2</i>	<i>0,1</i>	<i>-0,1</i>	<i>0,7</i>	<i>0,3</i>	<i>0,6</i>
Administrations publiques	74 549	74 686	74 855	75 019	75 244	75 396	75 533	75 573
	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,3</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,1</i>
<b>Autres agrégations</b>								
Production industrielle	247 833	249 080	249 296	250 062	247 526	248 676	249 499	252 367
	<i>1,2</i>	<i>0,5</i>	<i>0,1</i>	<i>0,3</i>	<i>-1,0</i>	<i>0,5</i>	<i>0,3</i>	<i>1,1</i>
Fabrication de biens non durables	66 312	66 359	65 541	65 525	65 363	63 842	64 220	64 598
	<i>0,8</i>	<i>0,1</i>	<i>-1,2</i>	<i>-0,0</i>	<i>-0,2</i>	<i>-2,3</i>	<i>0,6</i>	<i>0,6</i>
Fabrication de biens durables	93 970	95 352	95 601	96 156	95 063	96 463	95 151	95 652
	<i>0,8</i>	<i>1,5</i>	<i>0,3</i>	<i>0,6</i>	<i>-1,1</i>	<i>1,5</i>	<i>-1,4</i>	<i>0,5</i>
Secteur des entreprises	1 019 983	1 023 237	1 023 362	1 026 598	1 025 102	1 028 148	1 032 975	1 038 959
	<i>0,1</i>	<i>0,3</i>	<i>0,0</i>	<i>0,3</i>	<i>-0,1</i>	<i>0,3</i>	<i>0,5</i>	<i>0,6</i>
Secteur non commercial	209 724	210 154	210 476	210 814	211 276	211 685	212 170	212 532
	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>	<i>0,2</i>
Secteur des TIC, total	59 516	59 839	60 312	60 432	60 504	60 769	61 292	62 034
	<i>-0,1</i>	<i>0,5</i>	<i>0,8</i>	<i>0,2</i>	<i>0,1</i>	<i>0,4</i>	<i>0,9</i>	<i>1,2</i>
Secteur de l'énergie	82 224	82 806	82 486	82 697	81 015	81 453	82 711	84 948
	<i>1,2</i>	<i>0,7</i>	<i>-0,4</i>	<i>0,3</i>	<i>-2,0</i>	<i>0,5</i>	<i>1,5</i>	<i>2,7</i>

1. La première ligne représente la série elle-même, exprimée en millions de dollars et désaisonnalisée au taux annuel. La deuxième ligne représente la variation d'une période à l'autre, en pourcentage, au taux mensuel.

**Tableau C.2 Produit intérieur brut réel par industrie, aux prix de base, trimestriel et annuel[1]**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars enchaînés (2002)								
<b>Industries productrices de biens</b>	<b>324 951</b>	<b>332 174</b>	<b>341 084</b>	<b>347 381</b>	<b>350 253</b>	<b>352 122</b>	<b>331 478</b>	<b>347 710</b>
	-0,9	2,2	2,7	1,8	0,8	0,5	-9,0	4,9
Agriculture, foresterie, pêche et chasse	25 656	26 006	26 145	26 338	26 458	26 486	26 280	26 357
	-2,3	1,4	0,5	0,7	0,5	0,1	-6,3	0,3
Extraction minière et extraction de pétrole et de gaz	49 316	50 776	51 871	53 791	54 403	55 654	51 476	53 930
	-3,8	3,0	2,2	3,7	1,1	2,3	-8,1	4,8
Services publics	29 446	30 082	30 104	29 609	29 778	29 890	29 914	29 845
	-1,0	2,2	0,1	-1,6	0,6	0,4	-4,2	-0,2
Construction	68 490	69 966	72 536	73 441	74 438	75 008	69 257	73 856
	0,2	2,2	3,7	1,2	1,4	0,8	-8,4	6,6
Fabrication	149 672	152 518	157 564	160 456	161 078	159 863	151 120	159 740
	0,7	1,9	3,3	1,8	0,4	-0,8	-11,3	5,7
<b>Industries productrices de services</b>	<b>870 277</b>	<b>878 470</b>	<b>886 564</b>	<b>887 213</b>	<b>889 619</b>	<b>897 481</b>	<b>867 752</b>	<b>890 219</b>
	0,8	0,9	0,9	0,1	0,3	0,9	0,3	2,6
Commerce de gros	66 806	69 028	70 522	69 498	68 431	69 599	66 024	69 513
	3,8	3,3	2,2	-1,5	-1,5	1,7	-6,1	5,3
Commerce de détail	74 072	74 718	76 497	75 827	76 109	76 844	73 518	76 319
	1,4	0,9	2,4	-0,9	0,4	1,0	-0,4	3,8
Transport et entreposage	56 031	57 111	58 158	58 341	58 497	58 760	56 018	58 439
	1,3	1,9	1,8	0,3	0,3	0,4	-3,4	4,3
Industrie de l'information et industrie culturelle	45 095	45 115	45 418	45 406	45 717	45 996	45 314	45 634
	-0,6	0,0	0,7	-0,0	0,7	0,6	-0,1	0,7
Intermédiaires financiers, assurances et services immobiliers	252 469	254 755	255 793	256 926	257 272	259 825	250 938	257 454
	1,0	0,9	0,4	0,4	0,1	1,0	2,3	2,6
Services professionnels, scientifiques et techniques	60 321	60 258	60 429	60 556	60 854	61 377	60 417	60 804
	-0,2	-0,1	0,3	0,2	0,5	0,9	-0,3	0,6
Services administratifs et gestion des déchets	29 800	29 872	30 145	30 419	30 728	30 973	30 096	30 566
	-1,0	0,2	0,9	0,9	1,0	0,8	-3,5	1,6
Services d'enseignement	61 372	61 751	62 056	62 488	62 810	63 151	61 302	62 626
	0,4	0,6	0,5	0,7	0,5	0,5	1,8	2,2
Soins de santé et assistance sociale	81 336	81 898	82 313	82 720	83 088	83 724	81 091	82 962
	0,7	0,7	0,5	0,5	0,4	0,8	2,8	2,3
Arts, spectacles et loisirs	11 093	11 121	11 404	11 116	11 256	11 283	11 160	11 265
	-0,9	0,3	2,5	-2,5	1,3	0,2	0,8	0,9
Hébergement et services de restauration	26 716	26 797	27 301	27 145	27 451	27 742	26 723	27 410
	1,0	0,3	1,9	-0,6	1,1	1,1	-1,9	2,6
Autres services, sauf les administrations publiques	31 915	32 007	32 244	32 384	32 470	32 832	31 976	32 483
	-0,0	0,3	0,7	0,4	0,3	1,1	-0,4	1,6
Administrations publiques	73 349	74 212	74 474	74 553	75 039	75 501	73 216	74 892
	0,7	1,2	0,4	0,1	0,7	0,6	2,8	2,3
<b>Autres agrégations</b>								
Production industrielle	230 822	236 158	242 125	247 276	248 961	250 181	236 051	247 136
	-1,2	2,3	2,5	2,1	0,7	0,5	-9,4	4,7
Fabrication de biens non durables	63 383	64 252	65 826	66 146	65 476	64 220	63 753	65 417
	0,7	1,4	2,4	0,5	-1,0	-1,9	-6,0	2,6
Fabrication de biens durables	85 932	87 949	91 490	94 184	95 607	95 755	87 041	94 259
	0,8	2,3	4,0	2,9	1,5	0,2	-15,3	8,3
Secteur des entreprises	983 820	997 904	1 014 373	1 020 785	1 025 021	1 033 361	988 765	1 023 385
	0,3	1,4	1,7	0,6	0,4	0,8	-3,6	3,5
Secteur non commercial	206 417	207 949	208 785	209 698	210 855	212 129	205 946	210 367
	0,6	0,7	0,4	0,4	0,6	0,6	2,3	2,1
Secteur des TIC, total	58 502	58 857	59 259	59 645	60 416	61 365	58 636	60 171
	-0,1	0,6	0,7	0,7	1,3	1,6	-0,2	2,6
Secteur de l'énergie	78 196	80 212	80 674	82 091	82 066	83 037	79 997	81 967
	-0,9	2,6	0,6	1,8	-0,0	1,2	-4,8	2,5

1. La première ligne représente la série elle-même, exprimée en millions de dollars et désaisonnalisée aux taux annuels. La deuxième ligne représente la variation d'une période à l'autre, en pourcentage.



Tableau D.1 Balance des paiements

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Non désaisonnalisées, millions de dollars								
<b>Compte courant</b>								
<b>Recettes</b>								
Biens et services	108 615	111 639	112 764	119 499	118 863	123 505	436 673	474 632
Biens	90 252	95 466	96 620	102 147	99 252	106 523	369 529	404 543
Services	18 362	16 173	16 144	17 352	19 611	16 983	67 144	70 090
Revenus de placements	14 942	14 529	15 013	14 386	15 455	16 577	57 378	61 430
Investissements directs	8 576	8 674	9 184	8 627	9 367	10 536	30 070	37 713
Investissements de portefeuille	4 562	4 362	4 180	4 231	4 331	4 334	19 799	17 076
Autres investissements	1 805	1 493	1 648	1 529	1 758	1 707	7 509	6 642
Transferts courants	1 787	2 012	2 467	2 033	1 923	2 292	8 622	8 715
Recettes du compte courant	125 344	128 179	130 243	135 919	136 241	142 374	502 673	544 778
<b>Paiements</b>								
Biens et services	115 731	117 855	119 724	127 543	130 227	129 013	463 904	506 508
Biens	93 701	96 277	96 118	104 156	106 642	106 194	374 097	413 110
Services	22 030	21 578	23 606	23 388	23 586	22 819	89 807	93 398
Revenus de placements	18 995	18 717	18 135	18 750	18 975	21 233	71 523	77 093
Investissements directs	9 407	9 048	8 102	8 887	8 776	10 420	30 764	36 186
Investissements de portefeuille	8 256	8 170	8 353	8 674	9 064	9 270	32 950	35 360
Autres investissements	1 332	1 499	1 680	1 189	1 134	1 543	7 808	5 546
Transferts courants	2 450	2 633	3 826	2 165	2 653	2 508	10 770	11 153
Paiements du compte courant	137 176	139 205	141 685	148 459	151 855	152 754	546 196	594 753
<b>Soldes</b>								
Biens et services	-7 116	-6 216	-6 960	-8 044	-11 364	-5 508	-27 231	-31 876
Biens	-3 449	-811	502	-2 008	-7 389	329	-4 568	-8 567
Services	-3 668	-5 406	-7 462	-6 036	-3 975	-5 837	-22 663	-23 309
Revenus de placements	-4 053	-4 189	-3 122	-4 364	-3 520	-4 656	-14 145	-15 662
Investissements directs	-832	-374	1 082	-261	590	115	-694	1 527
Investissements de portefeuille	-3 694	-3 808	-4 172	-4 443	-4 734	-4 936	-13 151	-18 284
Autres investissements	473	-6	-32	339	623	165	-299	1 096
Transferts courants	-663	-621	-1 360	-132	-730	-216	-2 148	-2 438
<b>Solde du compte courant</b>	<b>-11 832</b>	<b>-11 026</b>	<b>-11 442</b>	<b>-12 541</b>	<b>-15 614</b>	<b>-10 380</b>	<b>-43 523</b>	<b>-49 976</b>
<b>Compte capital et financier[1]</b>								
<b>Compte capital</b>	<b>1 136</b>	<b>693</b>	<b>1 173</b>	<b>1 267</b>	<b>1 120</b>	<b>1 192</b>	<b>3 969</b>	<b>4 752</b>
<b>Compte financier</b>	<b>7 336</b>	<b>13 137</b>	<b>7 783</b>	<b>9 410</b>	<b>19 728</b>	<b>13 874</b>	<b>39 960</b>	<b>50 795</b>
<b>Actif du Canada, flux nets</b>								
Investissements directs canadiens à l'étranger	-26 817	-10 921	2 254	-9 594	-1 645	-29 032	-44 389	-38 016
Investissements de portefeuille	5 337	1 344	-5 180	-1 263	-5 633	-708	-8 667	-12 783
Obligations étrangères	7 493	378	2 301	2 696	1 925	-4 043	9 030	2 879
Actions étrangères	-2 472	1 316	-6 285	-4 703	-5 218	2 986	-15 850	-13 220
Effets du marché monétaire étranger	317	-350	-1 196	744	-2 340	350	-1 847	-2 442
Autres investissements	-32 765	-12 881	-34 422	-3 857	4 791	-13 209	-50 805	-46 697
Prêts	-6 830	-4 679	-14 851	1 965	2 151	-5 807	-17 460	-16 541
Dépôts	-11 270	-10 420	-12 801	628	2 829	3 403	-19 058	-5 941
Réserves internationales	-13 074	3 082	-3 667	54	-985	609	-11 618	-3 989
Autres actifs	-1 590	-864	-3 103	-6 504	795	-11 414	-2 669	-20 226
Total de l'actif du Canada, flux nets	-54 244	-22 458	-37 347	-14 714	-2 487	-42 949	-103 861	-97 496
<b>Passif du Canada, flux nets</b>								
Investissements directs étrangers au Canada	16 770	7 536	11 144	8 809	-9 356	11 881	21 327	22 477
Investissements de portefeuille	19 488	28 079	18 443	40 708	29 781	27 306	110 865	116 239
Obligations canadiennes	11 547	28 935	19 176	32 172	26 453	17 945	83 955	95 747
Actions canadiennes	14 996	2 097	-482	7 926	2 909	7 000	26 246	17 353
Effets du marché monétaire canadien	-7 055	-2 954	-251	610	419	2 362	665	3 139
Autres investissements	25 322	-19	15 542	-25 393	1 791	17 635	11 629	9 575
Emprunts	-728	-1 084	1 793	360	-943	7 234	-11 081	8 444
Dépôts	16 846	1 118	12 819	-26 147	2 955	10 438	13 878	65
Autres passifs	9 204	-54	930	394	-221	-37	8 831	1 066
Total du passif du Canada, flux nets	61 580	35 595	45 129	24 124	22 215	56 823	143 821	148 291
<b>Total du compte capital et financier, flux nets</b>	<b>8 471</b>	<b>13 830</b>	<b>8 955</b>	<b>10 677</b>	<b>20 848</b>	<b>15 066</b>	<b>43 929</b>	<b>55 546</b>
Divergence statistique	3 361	-2 805	2 486	1 864	-5 234	-4 686	-405	-5 571

1. Un signe négatif (-) indique une sortie de capital provenant d'un accroissement de créances envers les non-résidents ou d'une diminution des engagements envers les non-résidents. Les transactions sont enregistrées sur une base nette.

Tableau D.2 Compte courant

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
données désaisonnalisées au taux trimestriel, millions de dollars								
<b>Recettes</b>								
Biens et services	106 842	112 236	116 043	117 631	117 506	123 452	436 673	474 632
Biens	90 377	95 375	98 679	100 290	99 882	105 691	369 529	404 543
Services	16 465	16 861	17 363	17 341	17 625	17 761	67 144	70 090
Voyages	3 842	3 869	4 024	4 010	4 100	4 129	15 520	16 263
Transports	2 445	2 534	2 756	2 835	2 865	2 908	10 119	11 364
Services commerciaux	9 717	10 026	10 134	10 056	10 211	10 283	39 681	40 685
Services gouvernementaux	461	433	449	440	448	440	1 824	1 777
Revenus de placements	15 070	14 909	15 313	13 868	15 623	16 627	57 378	61 430
Investissements directs	8 618	9 020	9 541	8 143	9 487	10 543	30 070	37 713
Intérêts	1 028	1 003	695	603	472	352	3 902	2 122
Bénéfices	7 590	8 016	8 846	7 540	9 014	10 190	26 168	35 590
Investissements de portefeuille	4 635	4 451	4 102	4 176	4 392	4 406	19 799	17 076
Intérêts	1 240	1 227	1 145	1 017	1 111	1 161	5 493	4 434
Dividendes	3 395	3 224	2 957	3 159	3 281	3 245	14 307	12 642
Autres investissements	1 818	1 438	1 670	1 549	1 744	1 678	7 509	6 642
Transferts courants	1 990	1 901	2 263	2 236	2 094	2 122	8 622	8 715
Privé	672	661	778	825	830	829	2 804	3 261
Officiel	1 318	1 240	1 485	1 411	1 263	1 293	5 819	5 454
<b>Total des recettes</b>	<b>123 902</b>	<b>129 046</b>	<b>133 619</b>	<b>133 735</b>	<b>135 223</b>	<b>142 201</b>	<b>502 673</b>	<b>544 778</b>
<b>Paiements</b>								
Biens et services	115 780	117 630	121 359	126 069	129 871	129 208	463 904	506 508
Biens	93 765	94 939	98 725	102 916	106 302	105 167	374 097	413 110
Services	22 016	22 692	22 634	23 154	23 570	24 041	89 807	93 398
Voyages	7 037	7 063	7 111	7 629	7 728	7 914	27 692	30 382
Transports	4 770	5 016	5 140	5 300	5 448	5 605	19 656	21 492
Services commerciaux	9 884	10 276	10 052	9 899	10 066	10 191	41 155	40 208
Services gouvernementaux	326	337	331	326	327	331	1 304	1 316
Revenus de placements	19 205	18 816	18 032	18 350	19 318	21 392	71 523	77 093
Investissements directs	9 436	9 217	8 158	8 375	8 947	10 706	30 764	36 186
Intérêts	816	802	812	811	831	787	3 285	3 241
Bénéfices	8 620	8 415	7 346	7 564	8 116	9 919	27 479	32 945
Investissements de portefeuille	8 201	8 161	8 411	8 660	9 030	9 259	32 950	35 360
Intérêts	6 304	6 267	6 225	6 377	6 745	6 902	25 156	26 249
Dividendes	1 897	1 894	2 186	2 284	2 285	2 357	7 794	9 111
Autres investissements	1 568	1 439	1 464	1 315	1 341	1 427	7 808	5 546
Transferts courants	2 686	2 803	2 813	2 678	3 013	2 649	10 770	11 153
Privé	1 659	1 665	1 621	1 646	1 643	1 680	6 523	6 590
Officiel	1 026	1 138	1 192	1 032	1 370	969	4 247	4 563
<b>Total des paiements</b>	<b>137 671</b>	<b>139 249</b>	<b>142 204</b>	<b>147 098</b>	<b>152 203</b>	<b>153 249</b>	<b>546 196</b>	<b>594 753</b>
<b>Soldes</b>								
Biens et services	-8 939	-5 394	-5 316	-8 438	-12 365	-5 757	-27 231	-31 876
Biens	-3 388	436	-45	-2 625	-6 420	523	-4 568	-8 567
Services	-5 551	-5 830	-5 271	-5 813	-5 945	-6 280	-22 663	-23 309
Voyages	-3 195	-3 194	-3 087	-3 619	-3 628	-3 785	-12 172	-14 119
Transports	-2 325	-2 482	-2 384	-2 465	-2 583	-2 696	-9 537	-10 128
Services commerciaux	-166	-250	82	158	145	91	-1 474	477
Services gouvernementaux	135	96	118	113	121	110	520	461
Revenus de placements	-4 135	-3 907	-2 719	-4 482	-3 695	-4 765	-14 145	-15 662
Investissements directs	-818	-197	1 383	-233	540	-163	-694	1 527
Intérêts	212	201	-117	-209	-359	-435	618	-1 119
Bénéfices	-1 030	-399	1 499	-24	899	271	-1 312	2 646
Investissements de portefeuille	-3 566	-3 710	-4 309	-4 484	-4 639	-4 853	-13 151	-18 284
Intérêts	-5 064	-5 040	-5 080	-5 360	-5 635	-5 741	-19 664	-21 815
Dividendes	1 498	1 330	772	876	996	888	6 513	3 531
Autres investissements	249	-1	206	234	403	252	-299	1 096
Transferts courants	-696	-902	-550	-442	-920	-526	-2 148	-2 438
Privé	-987	-1 004	-843	-821	-813	-851	-3 719	-3 328
Officiel	291	102	294	379	-107	325	1 572	891
<b>Compte courant</b>	<b>-13 770</b>	<b>-10 204</b>	<b>-8 585</b>	<b>-13 363</b>	<b>-16 980</b>	<b>-11 048</b>	<b>-43 523</b>	<b>-49 976</b>

Tableau E.1 Sommaire du marché financier

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars								
Particuliers et entreprises individuelles	91 464	92 732	91 112	83 436	86 400	97 204	89 948	89 538
Crédit à la consommation	38 272	37 504	23 616	22 136	23 196	24 300	35 743	23 312
Tous les prêts	-5 456	-4 544	1 296	-5 060	68	7 724	-2 465	1 007
Hypothèques	58 648	59 772	66 200	66 360	63 136	65 180	56 670	65 219
Sociétés privées non financières	75 384	30 116	54 304	56 436	54 476	54 116	46 152	54 833
Tous les prêts	-26 972	-17 512	-11 856	13 392	-18 940	-7 284	-22 903	-6 172
Tous les types d'effets à court terme	-12 652	-27 360	876	3 908	13 008	116	-14 298	4 477
Hypothèques	9 852	7 552	7 696	16 192	13 268	10 880	9 316	12 009
Obligations	31 384	35 776	30 204	-7 792	32 336	37 080	35 088	22 957
Actions	73 772	31 660	27 384	30 736	14 804	13 324	38 949	21 562
Entreprises publiques non financières	2 460	-6 084	9 756	16	5 680	5 160	952	5 153
Tous les prêts	1 084	-3 332	-2 208	-1 592	-1 352	516	206	-1 159
Tous les types d'effets à court terme	656	-592	300	1 028	-932	1 684	-616	520
Hypothèques	-4	4	-68	-24	-8	16	-3	-21
Obligations	724	-2 164	11 732	604	7 972	2 944	1 365	5 813
Actions	0	0	0	0	0	0	0	0
Administration fédérale	100 984	17 752	48 880	19 416	46 400	29 816	86 432	36 128
Tous les prêts	296	256	-92	-40	-32	-116	60	-70
Tous les types d'effets à court terme	-11 624	-47 340	-34 720	-39 404	21 260	8 968	3 494	-10 974
Obligations	112 312	64 836	83 692	58 860	25 172	20 964	82 878	47 172
Autres paliers d'administration publique	9 836	73 124	21 328	95 312	-4 464	56 260	44 058	42 109
Tous les prêts	2 600	2 952	1 812	2 120	2 772	2 080	2 517	2 196
Tous les types d'effets à court terme	9 312	18 124	20 184	...	...	...	7 654	...
Hypothèques	-4	4	0	0	0	0	1	0
Obligations	-2 072	52 044	36 844	75 100	25 340	25 180	33 886	40 616
Financement total des secteurs non financiers canadiens	280 128	207 640	225 380	254 616	188 492	242 556	267 542	227 761
Crédit à la consommation	38 272	37 504	23 616	22 136	23 196	24 300	35 743	23 312
Tous les prêts	-28 448	-22 180	-11 048	8 820	-17 484	2 920	-22 585	-4 198
Tous les types d'effets à court terme	-14 308	-57 168	-50 872	-16 376	760	39 768	-3 766	-6 680
Hypothèques	68 492	67 332	73 828	82 528	76 396	76 076	65 984	77 207
Obligations	142 348	150 492	162 472	126 772	90 820	86 168	153 217	116 558
Actions	73 772	31 660	27 384	30 736	14 804	13 324	38 949	21 562

**Tableau E.2 Comptes sectoriels - particuliers et entreprises individuelles[1]**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Données désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars								
<b>Revenus</b>	<b>1 226 420</b>	<b>1 239 812</b>	<b>1 252 468</b>	<b>1 270 648</b>	<b>1 280 656</b>	<b>1 302 120</b>	<b>1 228 407</b>	<b>1 276 473</b>
	0,2	1,1	1,0	1,5	0,8	1,7	0,3	3,9
Rémunération des salariés	816 288	827 368	837 260	847 340	855 928	868 024	819 066	852 138
	0,2	1,4	1,2	1,2	1,0	1,4	0,1	4,0
Revenu net des entreprises individuelles[2]	100 656	103 016	104 104	105 176	107 688	109 472	99 879	106 610
	1,7	2,3	1,1	1,0	2,4	1,7	5,6	6,7
Intérêts, dividendes et revenus divers de placements	127 888	126 204	127 608	130 492	129 760	130 248	129 975	129 527
	-2,8	-1,3	1,1	2,3	-0,6	0,4	-8,7	-0,3
Transferts courants en provenance des administrations publiques	176 536	178 356	177 912	181 940	181 588	188 560	174 390	182 500
	2,1	1,0	-0,2	2,3	-0,2	3,8	6,3	4,7
Transferts courants en provenance des sociétés	2 304	2 332	2 476	2 404	2 372	2 504	2 295	2 439
	3,0	1,2	6,2	-2,9	-1,3	5,6	-4,0	6,3
Transferts courants en provenance des non-résidents	2 748	2 536	3 108	3 296	3 320	3 312	2 802	3 259
	-0,6	-7,7	22,6	6,0	0,7	-0,2	1,3	16,3
<b>Dépenses</b>	<b>1 183 460</b>	<b>1 205 228</b>	<b>1 218 896</b>	<b>1 205 912</b>	<b>1 241 236</b>	<b>1 261 300</b>	<b>1 184 359</b>	<b>1 231 836</b>
	0,8	1,8	1,1	-1,1	2,9	1,6	-0,5	4,0
Dépenses personnelles en biens et services de consommation	901 276	917 448	928 744	932 316	944 196	960 420	898 728	941 419
	1,1	1,8	1,2	0,4	1,3	1,7	0,9	4,8
Transferts courants aux administrations publiques	259 376	264 744	266 600	249 448	272 664	276 244	262 779	266 239
	-0,2	2,1	0,7	-6,4	9,3	1,3	-4,5	1,3
Transferts courants aux sociétés	18 208	18 404	18 876	19 388	19 536	19 804	18 115	19 401
	-0,9	1,1	2,6	2,7	0,8	1,4	-7,4	7,1
Transferts courants aux non-résidents	4 600	4 632	4 676	4 760	4 840	4 832	4 737	4 777
	-2,4	0,7	0,9	1,8	1,7	-0,2	-7,4	0,8
<b>Épargne</b>	<b>42 960</b>	<b>34 584</b>	<b>33 572</b>	<b>64 736</b>	<b>39 420</b>	<b>40 820</b>	<b>44 048</b>	<b>44 637</b>
	-12,8	-19,5	-2,9	92,8	-39,1	3,6	27,8	1,3
Revenu disponible[3]	967 044	975 068	985 868	1 021 200	1 007 992	1 025 876	965 628	1 010 234
	0,4	0,8	1,1	3,6	-1,3	1,8	1,7	4,6
Taux d'épargne	4,4	3,5	3,4	6,3	3,9	4,0	4,6	4,4
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Épargne brute et transferts de capitaux</b>	<b>113 008</b>	<b>87 352</b>	<b>88 700</b>	<b>121 020</b>	<b>96 024</b>	<b>98 340</b>	<b>101 694</b>	<b>101 021</b>
	9,4	-22,7	1,5	36,4	-20,7	2,4	17,2	-0,7
Épargne	42 960	34 584	33 572	64 736	39 420	40 820	44 048	44 637
	-12,8	-19,5	-2,9	92,8	-39,1	3,6	27,8	1,3
Provisions pour consommation de capital	50 928	51 308	51 600	52 520	53 456	54 104	50 856	52 920
	0,4	0,7	0,6	1,8	1,8	1,2	4,0	4,1
Transferts nets de capitaux	19 120	1 460	3 528	3 764	3 148	3 416	6 790	3 464
	470,4	-92,4	141,6	6,7	-16,4	8,5	99,6	-49,0
Moins: Acquisition de capital non financier	122 364	126 272	130 136	130 304	134 780	135 428	120 819	132 662
	1,9	3,2	3,1	0,1	3,4	0,5	-9,1	9,8
<b>Prêt net</b>	<b>-9 356</b>	<b>-38 920</b>	<b>-41 436</b>	<b>-9 284</b>	<b>-38 756</b>	<b>-37 088</b>	<b>-19 125</b>	<b>-31 641</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Transactions: actifs financiers</b>	<b>81 608</b>	<b>69 500</b>	<b>52 404</b>	<b>74 464</b>	<b>52 888</b>	<b>67 448</b>	<b>77 790</b>	<b>61 801</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
Argent et dépôts	74 392	41 756	51 884	79 076	18 064	23 688	85 421	43 178
	...	...	...	...	...	...	...	...
Titres de dette canadiens	-14 192	4 976	1 640	-46 796	-32 372	-5 276	-16 496	-20 701
	...	...	...	...	...	...	...	...
Actions de sociétés et fonds mutuels	-1 332	32 980	-28 976	21 108	59 732	10 380	10 934	15 561
	...	...	...	...	...	...	...	...
Assurance-vie et rentes	55 756	31 476	48 084	47 100	45 316	51 028	39 284	47 882
	...	...	...	...	...	...	...	...
Autres actifs financiers	-33 016	-41 688	-20 228	-26 024	-37 852	-12 372	-41 353	-24 119
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Transactions: passif</b>	<b>89 696</b>	<b>104 444</b>	<b>94 652</b>	<b>82 484</b>	<b>89 316</b>	<b>100 948</b>	<b>95 725</b>	<b>91 850</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
Crédit à la consommation	38 272	37 504	23 616	22 136	23 196	24 300	35 743	23 312
	...	...	...	...	...	...	...	...
Emprunts bancaires et autres emprunts	-5 456	-4 544	1 296	-5 060	68	7 724	-2 465	1 007
	...	...	...	...	...	...	...	...
Hypothèques	58 648	59 772	66 200	66 360	63 136	65 180	56 670	65 219
	...	...	...	...	...	...	...	...
Comptes à payer	-1 768	11 712	3 540	-952	2 916	3 744	5 777	2 312
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Investissement financier net</b>	<b>-8 088</b>	<b>-34 944</b>	<b>-42 248</b>	<b>-8 020</b>	<b>-36 428</b>	<b>-33 500</b>	<b>-17 935</b>	<b>-30 049</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
Divergence du secteur	-1 268	-3 976	812	-1 264	-2 328	-3 588	-1 190	-1 592
	...	...	...	...	...	...	...	...

1. La première ligne représente la série elle-même, exprimée en millions de dollars et désaisonnalisée aux taux annuels. La deuxième ligne représente la variation d'une période à l'autre, en pourcentage.

2. Somme du revenu comptable net des exploitants agricoles au titre de la production agricole et du revenu net des entreprises individuelles non agricoles, loyers compris.

3. Revenu total moins transferts courants aux administrations publiques.

Tableau E.3 Comptes sectoriels - sociétés et entreprises publiques: total[1]

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Données désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars								
<b>Revenus</b>	<b>320 896</b>	<b>335 452</b>	<b>354 080</b>	<b>349 328</b>	<b>345 868</b>	<b>358 960</b>	<b>316 255</b>	<b>352 059</b>
	6,7	4,5	5,6	-1,3	-1,0	3,8	-23,8	11,3
Bénéfices des sociétés avant impôts	146 920	158 900	172 296	169 264	169 428	184 644	146 897	173 908
	9,6	8,2	8,4	-1,8	0,1	9,0	-32,3	18,4
Bénéfices des entreprises publiques avant impôts	12 560	14 840	15 928	15 732	16 196	15 860	12 975	15 929
	2,0	18,2	7,3	-1,2	2,9	-2,1	-20,7	22,8
Ajustement de la valeur des stocks	2 228	2 128	5 304	1 136	1 612	-4 680	2 541	843
	...	...	...	...	...	...	...	...
Intérêts, dividendes et recettes diverses[2]	90 420	90 456	90 936	93 640	88 972	92 092	84 974	91 410
	14,8	0,0	0,5	3,0	-5,0	3,5	-25,5	7,6
Intérêts sur la dette de consommation	18 208	18 404	18 876	19 388	19 536	19 804	18 115	19 401
	-0,9	1,1	2,6	2,7	0,8	1,4	-7,4	7,1
Intérêts sur la dette publique[3]	50 560	50 724	50 740	50 168	50 124	51 240	50 753	50 568
	-1,6	0,3	0,0	-1,1	-0,1	2,2	-6,4	-0,4
<b>Dépenses</b>	<b>252 624</b>	<b>270 688</b>	<b>278 696</b>	<b>272 828</b>	<b>264 372</b>	<b>275 656</b>	<b>250 623</b>	<b>272 888</b>
	7,0	7,2	3,0	-2,1	-3,1	4,3	-17,2	8,9
Intérêts, dividendes et paiements divers	209 204	215 792	218 616	218 556	216 968	224 152	208 992	219 573
	1,8	3,1	1,3	-0,0	-0,7	3,3	-14,8	5,1
Impôts directs	40 108	51 584	56 860	51 116	44 368	48 208	38 581	50 138
	44,5	28,6	10,2	-10,1	-13,2	8,7	-28,7	30,0
Autres transferts courants	3 312	3 312	3 220	3 156	3 036	3 296	3 050	3 177
	22,8	0,0	-2,8	-2,0	-3,8	8,6	-7,5	4,2
<b>Épargne</b>	<b>68 272</b>	<b>64 764</b>	<b>75 384</b>	<b>76 500</b>	<b>81 496</b>	<b>83 304</b>	<b>65 632</b>	<b>79 171</b>
	5,3	-5,1	16,4	1,5	6,5	2,2	-41,6	20,6
<b>Épargne brute et transferts de capitaux</b>	<b>190 080</b>	<b>204 148</b>	<b>217 272</b>	<b>218 784</b>	<b>225 732</b>	<b>228 460</b>	<b>198 955</b>	<b>222 562</b>
	-5,6	7,4	6,4	0,7	3,2	1,2	-18,1	11,9
Épargne	68 272	64 764	75 384	76 500	81 496	83 304	65 632	79 171
	5,3	-5,1	16,4	1,5	6,5	2,2	-41,6	20,6
Provisions pour consommation de capital	134 544	136 308	138 044	139 456	140 508	141 592	133 937	139 900
	1,3	1,3	1,3	1,0	0,8	0,8	4,0	4,5
Transferts nets de capitaux	-12 736	3 076	3 844	2 828	3 728	3 564	-614	3 491
	...	...	25,0	-26,4	31,8	-4,4	...	...
Moins : Acquisition de capital non financier	138 376	130 856	149 520	163 740	171 880	149 852	140 398	158 748
	0,3	-5,4	14,3	9,5	5,0	-12,8	-24,6	13,1
<b>Prêt net</b>	<b>51 704</b>	<b>73 292</b>	<b>67 752</b>	<b>55 044</b>	<b>53 852</b>	<b>78 608</b>	<b>58 557</b>	<b>63 814</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Transactions : actifs financiers</b>	<b>530 848</b>	<b>356 984</b>	<b>375 456</b>	<b>456 576</b>	<b>413 268</b>	<b>526 800</b>	<b>414 945</b>	<b>443 025</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
<i>Dont :</i>								
Crédit à la consommation	38 272	37 504	23 616	22 136	23 196	24 300	35 743	23 312
	...	...	...	...	...	...	...	...
Prêts bancaires et autres prêts	-15 796	-19 824	17 244	12 900	-12 944	1 972	-21 570	4 793
	...	...	...	...	...	...	...	...
Hypothèques	67 856	67 940	75 036	82 488	77 192	76 924	66 162	77 910
	...	...	...	...	...	...	...	...
Effets à court terme	-5 632	-70 272	-37 840	-42 084	4 248	27 228	-23 325	-12 112
	...	...	...	...	...	...	...	...
Obligations	171 112	61 404	78 280	122 728	81 732	76 716	161 534	89 864
	...	...	...	...	...	...	...	...
Actions	81 440	51 068	85 800	-29 004	60 700	93 496	52 649	52 748
	...	...	...	...	...	...	...	...
Investissements étrangers	-7 420	23 676	12 624	20 128	39 004	67 824	4 264	34 895
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Transactions: passif</b>	<b>486 288</b>	<b>290 604</b>	<b>314 284</b>	<b>409 516</b>	<b>368 804</b>	<b>454 444</b>	<b>363 144</b>	<b>386 762</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
<i>Dont :</i>								
Argent et dépôts	116 868	77 672	94 468	196 132	69 188	190 800	61 163	137 647
	...	...	...	...	...	...	...	...
Emprunts bancaires et autres emprunts	-4 832	-36 932	-7 292	2 260	-23 592	-15 808	-27 778	-11 108
	...	...	...	...	...	...	...	...
Effets à court terme	-40 096	-46 436	4 936	-388	7 776	1 008	-42 825	3 333
	...	...	...	...	...	...	...	...
Obligations	87 748	72 256	46 804	45 980	113 328	99 968	120 715	76 520
	...	...	...	...	...	...	...	...
Actions	68 608	91 652	83 656	78 196	80 152	66 084	103 014	77 022
	...	...	...	...	...	...	...	...
Assurance-vie et rentes	50 948	28 756	43 760	42 668	41 388	47 632	35 266	43 862
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Investissement financier net</b>	<b>44 560</b>	<b>66 380</b>	<b>61 172</b>	<b>47 060</b>	<b>44 464</b>	<b>72 356</b>	<b>51 801</b>	<b>56 263</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
Divergence du secteur	7 144	6 912	6 580	7 984	9 388	6 252	6 756	7 551
	...	...	...	...	...	...	...	...

1. La première ligne représente la série elle-même, exprimée en millions de dollars et désaisonnalisée aux taux annuels. La deuxième ligne représente la variation d'une période à l'autre, en pourcentage.

2. Comprend les intérêts et les dividendes reçus des non-résidents.

3. L'intérêt sur la dette publique passe par le secteur des sociétés aux autres secteurs de l'économie en raison d'un manque d'information sur l'offre et l'emploi des titres de dette des administrations.

**Tableau E.4 Comptes sectoriels - administrations publiques[1]**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Données désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars								
<b>Revenus</b>	<b>584 596</b>	<b>610 544</b>	<b>622 572</b>	<b>602 264</b>	<b>618 596</b>	<b>632 980</b>	<b>586 883</b>	<b>619 103</b>
	2,7	4,4	2,0	-3,3	2,7	2,3	-7,3	5,5
Impôts sur revenus	218 164	234 704	242 916	218 740	234 464	241 928	221 129	234 512
	4,8	7,6	3,5	-10,0	7,2	3,2	-12,6	6,1
Cotisations aux régimes d'assurance sociale	75 148	75 344	74 760	75 644	76 052	76 232	74 559	75 672
	1,5	0,3	-0,8	1,2	0,5	0,2	4,0	1,5
Impôts sur production et importations	181 988	184 500	187 984	189 856	192 284	195 756	181 354	191 470
	1,0	1,4	1,9	1,0	1,3	1,8	-0,9	5,6
Autres transferts courants en provenance des particuliers	11 384	11 352	11 728	11 828	11 572	11 472	11 492	11 650
	-2,8	-0,3	3,3	0,9	-2,2	-0,9	-7,1	1,4
Revenus de placements	43 860	49 532	49 720	49 872	47 572	50 344	44 465	49 377
	5,0	12,9	0,4	0,3	-4,6	5,8	-28,2	11,0
Ventes de biens et services[2]	54 052	55 112	55 464	56 324	56 652	57 248	53 884	56 422
	1,1	2,0	0,6	1,6	0,6	1,1	4,7	4,7
<b>Dépenses</b>	<b>647 404</b>	<b>659 712</b>	<b>661 496</b>	<b>671 152</b>	<b>676 976</b>	<b>690 460</b>	<b>643 883</b>	<b>675 021</b>
	1,5	1,9	0,3	1,5	0,9	2,0	4,9	4,8
Dépenses courantes brutes en biens et services[2]	389 544	398 808	401 252	407 572	410 884	416 772	387 826	409 120
	1,6	2,4	0,6	1,6	0,8	1,4	6,0	5,5
Transferts courants	199 364	202 244	201 432	204 828	206 676	212 916	197 388	206 463
	2,1	1,4	-0,4	1,7	0,9	3,0	6,1	4,6
Intérêts sur la dette publique	58 496	58 660	58 812	58 752	59 416	60 772	58 669	59 438
	-1,3	0,3	0,3	-0,1	1,1	2,3	-5,2	1,3
<b>Épargne</b>	<b>-62 808</b>	<b>-49 168</b>	<b>-38 924</b>	<b>-68 888</b>	<b>-58 380</b>	<b>-57 480</b>	<b>-57 000</b>	<b>-55 918</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Épargne brute et transferts de capitaux</b>	<b>-30 448</b>	<b>-16 256</b>	<b>-6 392</b>	<b>-34 544</b>	<b>-24 184</b>	<b>-22 416</b>	<b>-25 215</b>	<b>-21 884</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
Épargne	-62 808	-49 168	-38 924	-68 888	-58 380	-57 480	-57 000	-55 918
	...	...	...	...	...	...	...	...
Provisions pour consommation de capital	34 200	34 676	35 212	35 868	36 592	37 276	33 992	36 237
	1,2	1,4	1,5	1,9	2,0	1,9	7,1	6,6
Transferts nets de capitaux	-1 840	-1 764	-2 680	-1 524	-2 396	-2 212	-2 207	-2 203
	...	...	...	...	...	...	...	...
Moins : Acquisition de capital non financier	60 332	63 400	64 932	66 440	68 044	69 708	59 075	67 281
	5,5	5,1	2,4	2,3	2,4	2,4	15,9	13,9
<b>Prêt net</b>	<b>-90 780</b>	<b>-79 656</b>	<b>-71 324</b>	<b>-100 984</b>	<b>-92 228</b>	<b>-92 124</b>	<b>-84 290</b>	<b>-89 165</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Transactions : actifs financiers</b>	<b>103 148</b>	<b>-4 128</b>	<b>82 584</b>	<b>-12 796</b>	<b>11 140</b>	<b>-3 656</b>	<b>68 087</b>	<b>19 318</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
Argent et dépôts	15 788	-17 996	3 260	-44 192	-1 448	5 928	-13 748	-9 113
	...	...	...	...	...	...	...	...
Prêts	10 648	3 648	1 664	-4 196	-820	1 764	8 833	-397
	...	...	...	...	...	...	...	...
Titres canadiens	-19 268	12 512	3 652	22 580	-3 288	504	-820	5 862
	...	...	...	...	...	...	...	...
Autres actifs financiers	95 980	-2 292	74 008	13 012	16 696	-11 852	73 822	22 966
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Transactions: passif</b>	<b>187 408</b>	<b>81 904</b>	<b>151 388</b>	<b>91 204</b>	<b>96 004</b>	<b>90 052</b>	<b>148 146</b>	<b>107 162</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
Emprunts bancaires et autres emprunts	2 896	3 208	1 720	2 080	2 740	1 964	2 577	2 126
	...	...	...	...	...	...	...	...
Effets à court terme	-2 312	-29 216	-52 044	-21 312	-11 316	37 968	11 148	-11 676
	...	...	...	...	...	...	...	...
Obligations	118 844	121 716	124 692	134 684	60 984	49 552	120 055	92 478
	...	...	...	...	...	...	...	...
Autres passifs	67 980	-13 804	77 020	-24 248	43 596	568	14 366	24 234
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Investissement financier net</b>	<b>-84 260</b>	<b>-86 032</b>	<b>-68 804</b>	<b>-104 000</b>	<b>-84 864</b>	<b>-93 708</b>	<b>-80 059</b>	<b>-87 844</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
Divergence du secteur	-6 520	6 376	-2 520	3 016	-7 364	1 584	-4 231	-1 321
	...	...	...	...	...	...	...	...

1. La première ligne représente la série elle-même, exprimée en millions de dollars et désaisonnalisée aux taux annuels. La deuxième ligne représente la variation d'une période à l'autre, en pourcentage.

2. Dans le PIB, les dépenses courantes des administrations sont enregistrées sur une base nette, c'est-à-dire après déduction des ventes de biens et services. Dans les comptes sectoriels des administrations, les ventes de biens et services aux autres secteurs sont montrées séparément sous les revenus, les dépenses courantes sont donc enregistrées sur une base brute, ce qui laisse l'épargne inchangée.

Tableau E.5 Comptes sectoriels - non-résidents[1]

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Données désaisonnalisées aux taux annuels, millions de dollars								
<b>Revenus</b>	<b>540 428</b>	<b>550 192</b>	<b>565 800</b>	<b>581 336</b>	<b>600 876</b>	<b>600 744</b>	<b>539 965</b>	<b>587 189</b>
	3,1	1,8	2,8	2,7	3,4	-0,0	-13,4	8,7
Ventes de biens (importations)	375 056	379 756	394 900	411 672	425 196	420 676	374 100	413 111
	4,1	1,3	4,0	4,2	3,3	-1,1	-15,7	10,4
Ventes de services (importations)	88 872	91 584	91 340	93 408	95 088	97 000	90 622	94 209
	-2,3	3,1	-0,3	2,3	1,8	2,0	-4,9	4,0
Intérêts, dividendes et recettes diverses	65 756	67 640	68 308	65 540	68 544	72 472	64 473	68 716
	4,9	2,9	1,0	-4,1	4,6	5,7	-12,2	6,6
Transferts courants	10 744	11 212	11 252	10 716	12 048	10 596	10 770	11 153
	3,9	4,4	0,4	-4,8	12,4	-12,1	-3,5	3,6
<b>Dépenses</b>	<b>484 048</b>	<b>502 048</b>	<b>516 264</b>	<b>522 784</b>	<b>520 240</b>	<b>546 220</b>	<b>490 207</b>	<b>526 377</b>
	3,0	3,7	2,8	1,3	-0,5	5,0	-22,1	7,4
Achats de biens (exportations)	361 512	381 496	394 720	401 164	399 516	422 768	369 529	404 542
	2,7	5,5	3,5	1,6	-0,4	5,8	-24,6	9,5
Achats de services (exportations)	67 736	69 356	71 328	71 216	72 368	72 948	69 024	71 965
	-2,5	2,4	2,8	-0,2	1,6	0,8	-6,7	4,3
Intérêts, dividendes et paiements divers	46 840	43 588	41 164	41 460	39 980	42 012	43 032	41 154
	18,8	-6,9	-5,6	0,7	-3,6	5,1	-21,6	-4,4
Transferts courants	7 960	7 608	9 052	8 944	8 376	8 492	8 622	8 716
	-10,6	-4,4	19,0	-1,2	-6,4	1,4	-18,5	1,1
<b>Épargne</b>	<b>56 380</b>	<b>48 144</b>	<b>49 536</b>	<b>58 552</b>	<b>80 636</b>	<b>54 524</b>	<b>49 758</b>	<b>60 812</b>
	3,9	-14,6	2,9	18,2	37,7	-32,4	...	22,2
<b>Épargne brute et transferts de capitaux</b>	<b>51 836</b>	<b>45 372</b>	<b>44 844</b>	<b>53 484</b>	<b>76 156</b>	<b>49 756</b>	<b>45 789</b>	<b>56 060</b>
	5,0	-12,5	-1,2	19,3	42,4	-34,7	...	22,4
Épargne	56 380	48 144	49 536	58 552	80 636	54 524	49 758	60 812
	3,9	-14,6	2,9	18,2	37,7	-32,4	...	22,2
Transferts nets de capitaux	-4 544	-2 772	-4 692	-5 068	-4 480	-4 768	-3 969	-4 752
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Prêt net[2]</b>	<b>51 836</b>	<b>45 372</b>	<b>44 844</b>	<b>53 484</b>	<b>76 156</b>	<b>49 756</b>	<b>45 789</b>	<b>56 060</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Transactions : actifs financiers</b>	<b>220 984</b>	<b>142 972</b>	<b>146 180</b>	<b>107 420</b>	<b>83 432</b>	<b>206 212</b>	<b>132 178</b>	<b>135 811</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
Argent et dépôts	5 768	-17 748	10 120	1 376	-42 560	75 604	-7 428	11 135
	...	...	...	...	...	...	...	...
Prêts	-1 708	-1 064	-9 296	3 472	28	1 020	-3 207	-1 194
	...	...	...	...	...	...	...	...
Effets à court terme	-16 496	-22 076	-2 696	-2 084	8 352	8 776	1 483	3 087
	...	...	...	...	...	...	...	...
Obligations	52 128	127 060	81 944	104 804	111 888	82 668	83 411	95 326
	...	...	...	...	...	...	...	...
Actions	59 152	23 148	-72	21 972	8 108	39 408	26 244	17 354
	...	...	...	...	...	...	...	...
Autres actifs financiers	122 140	33 652	66 180	-22 120	-2 384	-1 264	31 675	10 103
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Transactions : passif</b>	<b>173 196</b>	<b>88 376</b>	<b>96 300</b>	<b>42 460</b>	<b>6 604</b>	<b>151 360</b>	<b>85 985</b>	<b>74 181</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
Réserves officielles	47 036	-5 088	9 800	1 488	-544	5 212	11 618	3 989
	...	...	...	...	...	...	...	...
Argent et dépôts	756	12 632	9 360	18 044	17 856	18 760	13 115	16 005
	...	...	...	...	...	...	...	...
Emprunts bancaires et autres emprunts	536	21 028	13 888	12 896	7 048	10 876	11 722	11 177
	...	...	...	...	...	...	...	...
Investissements étrangers	-272	15 832	10 252	24 292	35 252	63 052	10 821	33 212
	...	...	...	...	...	...	...	...
Autres passifs	125 140	43 972	53 000	-14 260	-53 008	53 460	38 709	9 798
	...	...	...	...	...	...	...	...
<b>Investissement financier net</b>	<b>47 788</b>	<b>54 596</b>	<b>49 880</b>	<b>64 960</b>	<b>76 828</b>	<b>54 852</b>	<b>46 193</b>	<b>61 630</b>
	...	...	...	...	...	...	...	...
Divergence du secteur	4 048	-9 224	-5 036	-11 476	-672	-5 096	-404	-5 570
	...	...	...	...	...	...	...	...

- La première ligne représente la série elle-même, exprimée en millions de dollars et désaisonnalisée aux taux annuels. La deuxième ligne représente la variation d'une période à l'autre, en pourcentage.
- Ce compte présente la position des non-résidents en regard de leurs transactions avec les résidents canadiens et ce, pour l'épargne ainsi que le prêt ou l'emprunt net. Conséquemment, le signe de ces agrégats est inversé par rapport à ce qui figure dans la balance des paiements internationaux du Canada.

**Tableau F.1 Secteur des entreprises - productivité du travail et variables connexes pour le Canada et les États-Unis[1, 2]**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010
Désaisonnalisées						
Variation en pourcentage d'un trimestre à l'autre						
<b>Canada</b>						
Productivité du travail	-0,3	1,2	0,7	-0,6	0,4	0,5
PIB réel	0,1	1,4	1,6	0,5	0,4	0,9
Heures travaillées	0,3	0,1	0,9	1,2	-0,1	0,4
Rémunération horaire	-0,3	1,1	0,5	-0,1	0,9	1,1
Coût unitaire de main-d'oeuvre	-0,0	-0,1	-0,2	0,5	0,5	0,6
Taux de change[3]	6,3	4,0	1,5	1,2	-1,1	2,6
Coût unitaire de main-d'oeuvre en \$US	6,3	3,8	1,3	1,8	-0,6	3,2
<b>États-Unis</b>						
Productivité du travail	1,7	1,7	1,0	-0,4	0,6	0,6
PIB réel	0,4	1,6	1,2	0,4	0,9	0,9
Heures travaillées	-1,2	-0,1	0,2	0,9	0,3	0,4
Rémunération horaire	0,8	0,6	-0,1	0,7	0,7	0,5
Coût unitaire de main-d'oeuvre	-0,8	-1,1	-1,1	1,1	0,0	-0,1
Variation en pourcentage par rapport au même trimestre de l'année précédente						
<b>Canada</b>						
Productivité du travail	0,1	1,1	1,8	1,0	1,7	0,9
PIB réel	-4,7	-2,2	1,9	3,6	3,9	3,4
Heures travaillées	-4,8	-3,3	0,1	2,6	2,2	2,5
Rémunération horaire	2,7	2,4	1,8	1,2	2,4	2,4
Coût unitaire de main-d'oeuvre	2,6	1,3	0,0	0,3	0,8	1,5
Taux de change[3]	-5,1	14,8	19,7	13,5	5,6	4,2
Coût unitaire de main-d'oeuvre en \$US	-2,6	16,3	19,7	13,9	6,4	5,8
<b>États-Unis</b>						
Productivité du travail	4,8	6,6	6,6	4,0	2,9	1,8
PIB réel	-3,7	0,3	3,2	3,7	4,3	3,6
Heures travaillées	-8,0	-5,9	-3,3	-0,3	1,3	1,7
Rémunération horaire	2,5	2,9	3,6	2,0	1,9	1,8
Coût unitaire de main-d'oeuvre	-2,1	-3,5	-2,9	-1,9	-1,1	-0,1
Variation en pourcentage par rapport au trimestre précédent au taux annualisé[4]						
<b>Canada</b>						
Productivité du travail	-1,0	4,9	2,7	-2,5	1,7	1,9
PIB réel	0,3	5,5	6,6	2,2	1,5	3,5
Heures travaillées	1,4	0,6	3,8	4,7	-0,2	1,6
Rémunération horaire	-1,1	4,6	1,9	-0,3	3,7	4,4
Coût unitaire de main-d'oeuvre	-0,0	-0,3	-0,8	2,2	2,0	2,5
Coût unitaire de main-d'oeuvre en \$US	27,9	16,2	5,2	7,6	-2,4	13,6
<b>États-Unis</b>						
Productivité du travail	6,8	6,8	4,2	-1,7	2,6	2,3
PIB réel	1,6	6,5	5,0	1,8	3,8	3,8
Heures travaillées	-4,9	-0,3	0,7	3,5	1,2	1,4
Rémunération horaire	3,3	2,2	-0,4	2,9	2,7	1,8
Coût unitaire de main-d'oeuvre	-3,3	-4,3	-4,4	4,7	0,1	-0,5

1. Source: Les données américaines proviennent du "Bureau of Labor Statistics" dans "NEWS", "Productivity and costs".

2. Les calculs des taux de croissance sont fondés sur des indices arrondis à la troisième décimale.

3. Le taux de change correspond à la valeur du dollar canadien exprimée en dollars des États-Unis.

4. La variation au taux annualisé correspond au taux de croissance annuel qui aurait été observé si la croissance du trimestre avait été la même sur l'ensemble de l'année.



**Tableau F.2 Secteur des entreprises - quelques variables associées au marché du travail[1, 2]**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010
Désaisonnalisées						
Variation en pourcentage d'un trimestre à l'autre						
<b>Canada</b>						
Tous les emplois	0,2	0,4	0,5	1,1	0,4	0,0
Heures travaillées	0,3	0,1	0,9	1,2	-0,1	0,4
Heures moyennes	0,1	-0,3	0,4	0,0	-0,5	0,4
Part du travail[3]	-1,1	-1,3	-1,5	0,5	0,1	-0,4
<b>États-Unis</b>						
Tous les emplois	-0,9	-0,6	-0,1	0,2	-0,1	0,3
Heures travaillées	-1,2	-0,1	0,2	0,9	0,3	0,4
Heures moyennes	-0,3	0,5	0,3	0,6	0,4	0,1
Part du travail[3]	-1,1	-1,0	-1,4	0,5	-0,5	-0,1
Variation en pourcentage par rapport au même trimestre de l'année précédente						
<b>Canada</b>						
Tous les emplois	-2,7	-1,9	0,2	2,3	2,5	2,1
Heures travaillées	-4,8	-3,3	0,1	2,6	2,2	2,5
Heures moyennes	-2,2	-1,4	-0,1	0,3	-0,3	0,3
Part du travail[3]	8,7	1,2	-3,6	-3,4	-2,2	-1,3
<b>États-Unis</b>						
Tous les emplois	-6,3	-5,1	-3,3	-1,4	-0,5	0,3
Heures travaillées	-8,0	-5,9	-3,3	-0,3	1,3	1,7
Heures moyennes	-1,9	-0,8	0,0	1,1	1,8	1,4
Part du travail[3]	-1,7	-3,6	-3,0	-2,9	-2,4	-1,5
Variation en pourcentage par rapport au trimestre précédent au taux annualisé[4]						
<b>Canada</b>						
Tous les emplois	0,8	1,7	2,1	4,6	1,8	0,1
Heures travaillées	1,4	0,6	3,8	4,7	-0,2	1,6
Heures moyennes	0,6	-1,1	1,6	0,1	-1,9	1,6
Part du travail[3]	-4,4	-5,1	-5,8	1,8	0,5	-1,7
<b>États-Unis</b>						
Tous les emplois	-3,6	-2,2	-0,5	0,9	-0,3	1,2
Heures travaillées	-4,9	-0,3	0,7	3,5	1,2	1,4
Heures moyennes	-1,3	2,0	1,2	2,6	1,4	0,2
Part du travail[3]	-4,2	-3,8	-5,6	2,1	-2,1	-0,3

1. Source: Les données américaines proviennent du "Bureau of Labor Statistics" dans "NEWS", "Productivity and costs".

2. Les calculs des taux de croissance sont fondés sur des indices arrondis à la troisième décimale.

3. Il s'agit du rapport de la rémunération totale des travailleurs au PIB aux prix du marché en dollars courants.

4. La variation au taux annualisé correspond au taux de croissance annuel qui aurait été observé si la croissance du trimestre avait été la même sur l'ensemble de l'année.

**Tableau F.3 Indices de productivité du travail par industrie[1, 2]**

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Calculés à partir de données désaisonnalisées (2002 = 100)								
<b>Secteur des entreprises - biens</b>	<b>97,1</b>	<b>98,7</b>	<b>100,5</b>	<b>100,5</b>	<b>101,3</b>	<b>101,0</b>	<b>98,0</b>	<b>100,8</b>
	<i>-0,6</i>	<i>1,7</i>	<i>1,8</i>	<i>0,0</i>	<i>0,8</i>	<i>-0,3</i>	<i>0,1</i>	<i>2,9</i>
Agriculture, foresterie, pêche et chasse	127,5	129,1	137,0	136,4	139,9	138,9	130,5	138,1
	<i>-1,6</i>	<i>1,3</i>	<i>6,2</i>	<i>-0,5</i>	<i>2,6</i>	<i>-0,7</i>	<i>-4,0</i>	<i>5,8</i>
Construction	87,3	86,8	89,7	89,1	90,1	88,4	88,0	89,3
	<i>-2,2</i>	<i>-0,6</i>	<i>3,3</i>	<i>-0,6</i>	<i>1,1</i>	<i>-1,9</i>	<i>-1,1</i>	<i>1,4</i>
Fabrication	105,4	108,8	109,6	109,8	110,2	109,8	105,0	109,9
	<i>2,2</i>	<i>3,2</i>	<i>0,8</i>	<i>0,2</i>	<i>0,3</i>	<i>-0,3</i>	<i>0,9</i>	<i>4,6</i>
<b>Secteur des entreprises - services</b>	<b>110,3</b>	<b>111,5</b>	<b>111,7</b>	<b>110,5</b>	<b>110,6</b>	<b>111,5</b>	<b>110,2</b>	<b>111,0</b>
	<i>0,3</i>	<i>1,1</i>	<i>0,1</i>	<i>-1,1</i>	<i>0,1</i>	<i>0,8</i>	<i>1,3</i>	<i>0,8</i>
Commerce de gros	124,6	129,1	130,9	127,6	126,2	128,3	121,8	128,2
	<i>4,8</i>	<i>3,6</i>	<i>1,4</i>	<i>-2,5</i>	<i>-1,1</i>	<i>1,7</i>	<i>-1,4</i>	<i>5,3</i>
Commerce de détail	124,3	124,7	125,9	123,2	125,2	127,8	123,6	125,5
	<i>-0,2</i>	<i>0,4</i>	<i>0,9</i>	<i>-2,1</i>	<i>1,6</i>	<i>2,1</i>	<i>4,0</i>	<i>1,6</i>
Transport et entreposage	100,4	101,9	103,4	102,8	103,9	103,6	101,3	103,4
	<i>-0,5</i>	<i>1,5</i>	<i>1,5</i>	<i>-0,6</i>	<i>1,0</i>	<i>-0,3</i>	<i>-0,9</i>	<i>2,0</i>
Industrie de l'information et industrie culturelle	119,4	123,5	119,6	114,8	115,1	112,1	119,2	115,4
	<i>2,6</i>	<i>3,4</i>	<i>-3,2</i>	<i>-4,0</i>	<i>0,3</i>	<i>-2,6</i>	<i>2,9</i>	<i>-3,2</i>
Finance, services immobiliers et gestion d'entreprises	107,0	107,3	106,7	106,5	105,4	106,4	106,7	106,3
	<i>-0,3</i>	<i>0,3</i>	<i>-0,6</i>	<i>-0,2</i>	<i>-1,0</i>	<i>0,9</i>	<i>1,2</i>	<i>-0,4</i>
Services professionnels, scientifiques et techniques	102,3	102,2	100,6	99,4	99,9	101,0	102,1	100,2
	<i>0,5</i>	<i>-0,0</i>	<i>-1,6</i>	<i>-1,3</i>	<i>0,5</i>	<i>1,1</i>	<i>0,6</i>	<i>-1,8</i>
Services administratifs, services de soutien, services de gestion des déchets et services d'assainissement	100,6	101,6	102,7	100,9	101,2	102,0	102,1	101,7
	<i>-1,7</i>	<i>1,0</i>	<i>1,1</i>	<i>-1,7</i>	<i>0,3</i>	<i>0,8</i>	<i>-0,5</i>	<i>-0,4</i>
Hébergement et services de restauration	104,2	105,2	107,4	107,2	107,9	108,9	105,1	107,8
	<i>-0,8</i>	<i>1,0</i>	<i>2,0</i>	<i>-0,2</i>	<i>0,6</i>	<i>0,9</i>	<i>1,5</i>	<i>2,6</i>
Autres services commerciaux	106,6	106,6	106,0	106,8	106,9	106,9	106,3	106,6
	<i>0,8</i>	<i>-0,1</i>	<i>-0,5</i>	<i>0,7</i>	<i>0,1</i>	<i>-0,0</i>	<i>2,2</i>	<i>0,3</i>

1. La première ligne représente la série elle-même. La deuxième ligne représente la variation en pourcentage.
2. Les calculs des taux de croissance sont fondés sur des indices arrondis à la troisième décimale.

Tableau F.4 Indices de coût unitaire de main d'oeuvre par industrie[1, 2]

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Calculés à partir de données désaisonnalisées, (2002 = 100)								
<b>Secteur des entreprises - biens</b>	<b>131,3</b>	<b>129,2</b>	<b>129,2</b>	<b>128,1</b>	<b>128,5</b>	<b>129,4</b>	<b>130,6</b>	<b>128,8</b>
	<i>-0,1</i>	<i>-1,6</i>	<i>0,0</i>	<i>-0,8</i>	<i>0,3</i>	<i>0,7</i>	<i>1,6</i>	<i>-1,4</i>
Agriculture, foresterie, pêche et chasse	84,7	85,7	85,2	85,3	82,5	83,4	83,1	84,1
	<i>4,8</i>	<i>1,2</i>	<i>-0,6</i>	<i>0,1</i>	<i>-3,3</i>	<i>1,2</i>	<i>-2,2</i>	<i>1,2</i>
Construction	147,1	145,9	145,0	144,7	144,3	145,0	146,6	144,7
	<i>-0,3</i>	<i>-0,9</i>	<i>-0,6</i>	<i>-0,2</i>	<i>-0,3</i>	<i>0,5</i>	<i>7,8</i>	<i>-1,2</i>
Fabrication	113,6	111,6	110,2	108,3	109,2	111,1	114,7	109,7
	<i>-2,3</i>	<i>-1,8</i>	<i>-1,2</i>	<i>-1,7</i>	<i>0,8</i>	<i>1,7</i>	<i>-2,7</i>	<i>-4,4</i>
<b>Secteur des entreprises - services</b>	<b>117,2</b>	<b>117,9</b>	<b>117,5</b>	<b>119,1</b>	<b>119,9</b>	<b>120,6</b>	<b>117,6</b>	<b>119,3</b>
	<i>-0,3</i>	<i>0,6</i>	<i>-0,3</i>	<i>1,3</i>	<i>0,7</i>	<i>0,6</i>	<i>2,9</i>	<i>1,4</i>
Commerce de gros	109,2	106,2	105,6	108,7	110,9	110,7	111,4	109,0
	<i>-3,9</i>	<i>-2,8</i>	<i>-0,6</i>	<i>2,9</i>	<i>2,0</i>	<i>-0,2</i>	<i>8,0</i>	<i>-2,2</i>
Commerce de détail	109,1	110,7	108,1	110,1	109,6	110,4	110,2	109,6
	<i>-1,1</i>	<i>1,4</i>	<i>-2,3</i>	<i>1,9</i>	<i>-0,5</i>	<i>0,8</i>	<i>2,3</i>	<i>-0,6</i>
Transport et entreposage	114,2	112,6	110,9	111,6	113,1	114,7	115,8	112,6
	<i>-3,0</i>	<i>-1,4</i>	<i>-1,5</i>	<i>0,7</i>	<i>1,4</i>	<i>1,3</i>	<i>2,1</i>	<i>-2,8</i>
Industrie de l'information et industrie culturelle	112,5	113,8	112,4	114,6	114,8	116,6	111,4	114,6
	<i>1,7</i>	<i>1,2</i>	<i>-1,2</i>	<i>1,9</i>	<i>0,2</i>	<i>1,5</i>	<i>3,2</i>	<i>2,8</i>
Finance, services immobiliers et gestion d'entreprises	115,1	117,2	118,1	117,2	118,0	119,0	115,9	118,0
	<i>-0,0</i>	<i>1,9</i>	<i>0,7</i>	<i>-0,7</i>	<i>0,7</i>	<i>0,9</i>	<i>1,3</i>	<i>1,9</i>
Services professionnels, scientifiques et techniques	122,1	125,0	127,8	129,5	130,3	132,3	123,3	130,0
	<i>-1,4</i>	<i>2,4</i>	<i>2,2</i>	<i>1,3</i>	<i>0,6</i>	<i>1,5</i>	<i>3,4</i>	<i>5,4</i>
Services administratifs, services de soutien, services de gestion des déchets et services d'assainissement	128,0	130,5	129,3	133,2	132,6	130,4	125,9	131,4
	<i>4,0</i>	<i>2,0</i>	<i>-1,0</i>	<i>3,0</i>	<i>-0,4</i>	<i>-1,7</i>	<i>2,4</i>	<i>4,4</i>
Hébergement et services de restauration	129,9	132,1	131,0	134,1	135,4	131,5	129,1	133,0
	<i>1,2</i>	<i>1,7</i>	<i>-0,8</i>	<i>2,4</i>	<i>0,9</i>	<i>-2,9</i>	<i>3,1</i>	<i>3,0</i>
Autres services commerciaux	124,0	124,8	123,6	123,9	124,0	127,4	123,2	124,7
	<i>1,2</i>	<i>0,7</i>	<i>-1,0</i>	<i>0,3</i>	<i>0,1</i>	<i>2,7</i>	<i>2,1</i>	<i>1,3</i>

1. La première ligne représente la série elle-même. La deuxième ligne représente la variation en pourcentage.
2. Les calculs des taux de croissance sont fondés sur des indices arrondis à la troisième décimale.

Tableau G.1 Bilan des investissements internationaux en fin de période

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Millions de dollars								
<b>Actif</b>								
Investissements directs canadiens à l'étranger	598 461	593 291	564 358	589 472	586 059	590 492	593 291	590 492
Investissements de portefeuille								
Obligations étrangères	126 026	123 884	118 851	120 068	117 736	119 136	123 884	119 136
<i>Obligations étrangères à la valeur marchande</i>	<i>127 117</i>	<i>124 056</i>	<i>118 814</i>	<i>122 051</i>	<i>123 146</i>	<i>120 309</i>	<i>124 056</i>	<i>120 309</i>
Actions étrangères	264 068	255 590	249 359	259 472	262 521	254 683	255 590	254 683
<i>Actions étrangères à la valeur marchande</i>	<i>497 236</i>	<i>508 294</i>	<i>511 548</i>	<i>472 387</i>	<i>523 065</i>	<i>546 454</i>	<i>508 294</i>	<i>546 454</i>
Marché monétaire étranger	4 368	4 629	5 638	5 109	7 288	6 725	4 629	6 725
<i>Marché monétaire étranger à la valeur marchande</i>	<i>4 374</i>	<i>4 631</i>	<i>5 639</i>	<i>5 107</i>	<i>7 287</i>	<i>6 726</i>	<i>4 631</i>	<i>6 726</i>
Autres investissements								
Prêts	99 840	103 185	114 080	110 556	107 397	110 566	103 185	110 566
Dépôts	215 717	222 986	230 298	237 623	229 847	220 688	222 986	220 688
Réserves internationales officielles	60 731	56 012	56 161	56 600	58 194	55 248	56 012	55 248
<i>Réserves internationales officielles à la valeur marchande</i>	<i>62 274</i>	<i>57 129</i>	<i>57 564</i>	<i>58 971</i>	<i>61 273</i>	<i>56 842</i>	<i>57 129</i>	<i>56 842</i>
Autres actifs	54 814	54 923	56 262	59 816	59 382	65 194	54 923	65 194
Total de l'actif à la valeur comptable	1 424 024	1 414 500	1 395 007	1 438 716	1 428 423	1 422 732	1 414 500	1 422 732
<i>avec l'investissement de portefeuille à la valeur marchande</i>	<i>1 659 833</i>	<i>1 668 495</i>	<i>1 658 563</i>	<i>1 655 983</i>	<i>1 697 456</i>	<i>1 717 271</i>	<i>1 668 495</i>	<i>1 717 271</i>
<b>Passif</b>								
Investissements directs étrangers au Canada	546 674	549 400	558 736	567 047	557 381	567 204	549 400	567 204
Investissements de portefeuille								
Obligations canadiennes	476 432	495 736	501 895	543 979	566 159	573 791	495 736	573 791
<i>Obligations canadiennes à la valeur marchande</i>	<i>503 677</i>	<i>525 923</i>	<i>529 586</i>	<i>577 779</i>	<i>612 175</i>	<i>611 991</i>	<i>525 923</i>	<i>611 991</i>
Actions canadiennes	111 691	112 795	112 550	116 743	118 282	121 748	112 795	121 748
<i>Actions canadiennes à la valeur marchande</i>	<i>302 333</i>	<i>313 748</i>	<i>321 055</i>	<i>309 157</i>	<i>341 470</i>	<i>378 137</i>	<i>313 748</i>	<i>378 137</i>
Marché monétaire canadien	36 075	32 887	32 261	33 377	33 481	35 559	32 887	35 559
<i>Marché monétaire canadien à la valeur marchande</i>	<i>36 158</i>	<i>32 923</i>	<i>32 298</i>	<i>33 398</i>	<i>33 523</i>	<i>35 629</i>	<i>32 923</i>	<i>35 629</i>
Autres investissements								
Emprunts	63 648	61 912	73 538	76 109	73 649	78 393	61 912	78 393
Dépôts	286 187	282 450	284 947	268 105	265 885	268 488	282 450	268 488
Autres passifs	32 690	32 563	32 415	32 639	32 415	31 807	32 563	31 807
Total du passif à la valeur comptable	1 553 398	1 567 743	1 596 340	1 638 000	1 647 254	1 676 989	1 567 743	1 676 989
<i>avec l'investissement de portefeuille à la valeur marchande</i>	<i>1 771 367</i>	<i>1 798 919</i>	<i>1 832 575</i>	<i>1 864 234</i>	<i>1 916 498</i>	<i>1 971 649</i>	<i>1 798 919</i>	<i>1 971 649</i>
<b>Bilan net des investissements internationaux</b>								
à la valeur comptable	-129 374	-153 243	-201 333	-199 284	-218 831	-254 258	-153 243	-254 258
<i>avec l'investissement de portefeuille à la valeur marchande</i>	<i>-111 534</i>	<i>-130 424</i>	<i>-174 012</i>	<i>-208 251</i>	<i>-219 042</i>	<i>-254 378</i>	<i>-130 424</i>	<i>-254 378</i>

Tableau H.1 Comptes du bilan national[1]

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Valeur marchande, données non désaisonnalisées, milliards de dollars								
<b>Valeur nette nationale</b>	<b>6 087</b>	<b>6 137</b>	<b>6 186</b>	<b>6 243</b>	<b>6 297</b>	<b>6 318</b>	<b>6 137</b>	<b>6 318</b>
Patrimoine national	6 200	6 269	6 362	6 454	6 519	6 574	6 269	6 574
Dette nette extérieure	-113	-132	-175	-211	-222	-256	-132	-256
<b>Valeur nette</b>								
Secteur des ménages	5 792	5 895	5 954	5 924	6 100	6 232	5 895	6 232
Secteur des sociétés	317	271	250	361	248	136	271	136
Secteur des administrations publiques	-22	-29	-18	-41	-51	-50	-29	-50
dollars								
Valeur nette nationale par habitant	179 700	180 900	182 000	183 000	183 900	184 200	180 900	184 200

1. Les données peuvent ne pas correspondre aux totaux en raison de l'arrondissement.

Tableau H.2 Comptes du bilan national, valeur marchande

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Millions de dollars en fin de trimestre								
Total des actifs	19 569 278	19 863 670	20 074 810	20 173 893	20 634 856	20 973 882	19 863 670	20 973 882
Actifs non financiers	6 199 533	6 268 941	6 361 847	6 453 827	6 519 409	6 573 720	6 268 941	6 573 720
Immeubles résidentielle	1 669 185	1 690 465	1 719 350	1 749 552	1 774 955	1 803 056	1 690 465	1 803 056
Construction non résidentielle	1 533 866	1 546 360	1 578 888	1 604 376	1 614 165	1 625 126	1 546 360	1 625 126
Machines et matériel	492 769	499 949	497 729	496 675	493 931	487 532	499 949	487 532
Biens de consommation durables	405 108	412 250	413 150	421 831	421 056	427 419	412 250	427 419
Stocks	232 653	228 479	225 971	222 684	233 348	230 362	228 479	230 362
Terrains	1 865 952	1 891 438	1 926 759	1 958 709	1 981 954	2 000 225	1 891 438	2 000 225
Actifs financiers nets	-112 997	-131 506	-175 375	-210 602	-222 083	-255 901	-131 506	-255 901
Total des actifs financiers	13 369 745	13 594 729	13 712 963	13 720 066	14 115 447	14 400 162	13 594 729	14 400 162
Réserves officielles	60 730	56 011	56 161	56 600	58 194	55 248	56 011	55 248
Devises et dépôts canadiens	1 418 099	1 438 259	1 446 191	1 503 998	1 526 357	1 527 486	1 438 259	1 527 486
Devises et dépôts étrangers	205 627	212 163	215 171	232 489	241 319	260 051	212 163	260 051
Crédit à la consommation	404 372	412 655	415 420	422 658	429 850	436 623	412 655	436 623
Tous les prêts	543 578	548 559	546 593	545 139	544 439	546 513	548 559	546 513
Hypothèques	1 079 523	1 097 989	1 110 438	1 137 827	1 157 643	1 175 877	1 097 989	1 175 877
Tous les types d'effets à court terme	354 290	338 184	326 541	321 674	319 546	325 520	338 184	325 520
Obligations	1 450 210	1 482 392	1 505 175	1 534 904	1 571 293	1 589 028	1 482 392	1 589 028
Dont : obligations d'épargnes	15 658	15 077	14 856	15 267	15 092	13 529	15 077	13 529
Investissements étrangers	629 611	637 939	638 266	604 890	658 461	684 081	637 939	684 081
Actions	2 210 037	2 274 819	2 339 099	2 242 214	2 423 096	2 579 752	2 274 819	2 579 752
Créances, entreprises privées	1 841 967	1 858 823	1 853 661	1 889 107	1 881 678	1 888 523	1 858 823	1 888 523
Créances, administrations publiques	361 492	365 202	368 338	372 720	379 232	380 099	365 202	380 099
Assurances-vie et rentes	1 427 664	1 472 053	1 481 587	1 463 563	1 519 305	1 559 048	1 472 053	1 559 048
Comptes à recevoir	283 509	285 647	287 526	292 226	300 628	305 093	285 647	305 093
Autres éléments de l'actif	1 099 036	1 114 034	1 122 796	1 100 057	1 104 406	1 087 220	1 114 034	1 087 220
Passif et valeur nette	19 569 278	19 863 670	20 074 810	20 173 893	20 634 856	20 973 882	19 863 670	20 973 882
Passif	13 482 742	13 726 235	13 888 338	13 930 668	14 337 530	14 656 063	13 726 235	14 656 063
Devises et dépôts canadiens	1 448 267	1 464 160	1 471 274	1 530 201	1 548 584	1 554 840	1 464 160	1 554 840
Devises et dépôts étrangers	160 949	159 974	165 121	172 338	174 846	199 562	159 974	199 562
Crédit à la consommation	404 372	412 655	415 420	422 658	429 850	436 623	412 655	436 623
Tous les prêts	531 073	529 756	535 758	532 504	530 295	530 948	529 756	530 948
Hypothèques	1 080 011	1 098 474	1 110 913	1 138 308	1 158 121	1 176 350	1 098 474	1 176 350
Tous les types d'effets à court terme	389 144	369 860	358 035	354 071	351 470	359 832	369 860	359 832
Obligations	1 946 307	2 001 643	2 026 749	2 106 261	2 175 204	2 194 261	2 001 643	2 194 261
Dont : obligations d'épargnes	15 658	15 077	14 856	15 267	15 092	13 529	15 077	13 529
Investissements étrangers	...	...	...	...	...	...	...	...
Actions	3 645 412	3 736 226	3 810 611	3 706 705	3 920 614	4 118 692	3 736 226	4 118 692
Créances, entreprises privées	744 477	753 918	777 738	776 855	777 364	786 262	753 918	786 262
Créances, administrations publiques	361 492	365 202	368 338	372 720	379 232	380 099	365 202	380 099
Assurances-vie et rentes	1 427 664	1 472 053	1 481 587	1 463 563	1 519 305	1 559 048	1 472 053	1 559 048
Comptes à payer	283 717	285 173	286 370	290 388	298 108	301 891	285 173	301 891
Autres éléments du passif	1 059 857	1 077 141	1 080 424	1 064 096	1 074 537	1 057 655	1 077 141	1 057 655
Valeur nette	6 086 536	6 137 435	6 186 472	6 243 225	6 297 326	6 317 819	6 137 435	6 317 819

Tableau H.3 Sommaire du marché du crédit

	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Troisième trimestre de 2010	Quatrième trimestre de 2010	2009	2010
Millions de dollars en fin de trimestre								
Passif de :								
Particuliers et entreprises individuelles	1 390 090	1 413 281	1 429 189	1 458 003	1 482 189	1 505 428	1 413 281	1 505 428
Crédit à la consommation	404 372	412 655	415 420	422 658	429 850	436 623	412 655	436 623
Tous les prêts	110 919	109 452	111 005	109 851	110 737	112 640	109 452	112 640
Hypothèques	874 799	891 174	902 764	925 494	941 602	956 165	891 174	956 165
Sociétés privées non financières	776 921	777 437	775 872	792 245	798 030	806 030	777 437	806 030
Tous les prêts	245 833	248 081	247 052	248 442	245 499	245 521	248 081	245 521
Tous les types d'effets à court terme	56 279	47 585	48 627	49 550	50 060	49 489	47 585	49 489
Hypothèques	187 127	189 162	189 472	193 977	198 666	202 224	189 162	202 224
Obligations	287 682	292 609	290 721	300 276	303 805	308 796	292 609	308 796
Entreprises publiques non financières	64 052	61 484	63 520	63 635	64 975	65 243	61 484	65 243
Tous les prêts	10 339	9 091	8 456	8 284	7 998	7 932	9 091	7 932
Tous les types d'effets à court terme	2 017	1 846	1 640	1 775	1 464	1 978	1 846	1 978
Hypothèques	90	90	68	62	62	69	90	69
Obligations	51 606	50 457	53 356	53 514	55 451	55 264	50 457	55 264
Administration fédérale	540 749	545 022	558 140	561 614	576 546	584 502	545 022	584 502
Tous les prêts	90	174	127	104	100	99	174	99
Tous les types d'effets à court terme	198 259	186 313	178 353	167 581	173 262	174 891	186 313	174 891
Obligations	342 400	358 535	379 660	393 929	403 184	409 512	358 535	409 512
Autres paliers d'administration publique	487 431	508 208	509 406	536 072	535 498	546 938	508 208	546 938
Tous les prêts	21 665	22 555	23 249	23 487	24 078	24 751	22 555	24 751
Tous les types d'effets à court terme	34 562	41 592	36 497	41 291	33 471	40 890	41 592	40 890
Hypothèques	1 748	1 748	1 748	1 748	1 748	1 748	1 748	1 748
Obligations	428 153	441 010	446 609	468 243	474 899	478 247	441 010	478 247
Financement total des secteurs non financiers canadiens	3 259 243	3 305 432	3 336 127	3 411 569	3 457 238	3 508 141	3 305 432	3 508 141
Crédit à la consommation	404 372	412 655	415 420	422 658	429 850	436 623	412 655	436 623
Tous les prêts	388 846	389 353	389 889	390 168	388 412	390 943	389 353	390 943
Tous les types d'effets à court terme	292 420	278 639	266 420	261 500	259 559	268 550	278 639	268 550
Hypothèques	1 063 764	1 082 174	1 094 052	1 121 281	1 142 078	1 160 206	1 082 174	1 160 206
Obligations	1 109 841	1 142 611	1 170 346	1 215 962	1 237 339	1 251 819	1 142 611	1 251 819
Non-résidents	66 655	72 429	70 174	73 578	74 128	75 209	72 429	75 209
Tous les prêts	66 655	72 429	70 174	73 578	74 128	75 209	72 429	75 209
Emprunts totaux à l'exclusion des institutions financières canadiennes	3 325 898	3 377 861	3 406 301	3 485 147	3 531 366	3 583 350	3 377 861	3 583 350
Institutions financières canadiennes	982 613	990 614	998 008	1 013 096	1 025 346	1 043 035	990 614	1 043 035
Tous les prêts	142 227	140 403	145 869	142 336	141 883	140 005	140 403	140 005
Tous les types d'effets à court terme	96 724	91 221	91 615	92 571	91 911	91 282	91 221	91 282
Hypothèques	16 247	16 300	16 861	17 027	16 043	16 144	16 300	16 144
Obligations	727 415	742 690	743 663	761 162	775 509	795 604	742 690	795 604
Total des fonds empruntés = total des fonds offerts	4 308 511	4 368 475	4 404 309	4 498 243	4 556 712	4 626 385	4 368 475	4 626 385
Particuliers et entreprises individuelles	102 627	99 447	97 694	92 970	93 477	89 235	99 447	89 235
Entreprises non financières	83 053	79 578	76 916	77 005	81 255	83 676	79 578	83 676
Administrations publiques	279 484	280 104	282 730	289 082	289 854	284 295	280 104	284 295
Non-résidents	558 343	574 850	585 192	631 378	650 280	661 463	574 850	661 463
Institutions financières canadiennes	3 306 137	3 355 219	3 382 822	3 428 848	3 462 730	3 528 500	3 355 219	3 528 500